



EN

Instruction manual
TRUE WIRELESS EARPHONES
Model: ULTRASOUND
Rev00 - 29.09.2022



Please read this manual and pay attention to the safety warnings before using the product

Keep the manual to have the possibility to consult it at a later time, or in case of passing the product to a third party. Esprinet S.p.A. can not in any way be held responsible for injury or damage caused to people or things resulting from improper use of the product.

Safety rules

Avoid listening at volumes that are too loud, especially for prolonged periods while using the product.

If you use the product at an excessive

volume, it could permanently damage your hearing. Listen at a moderate volume.

Audio alerts, warnings, and environmental noises may sound different when using the product.

Be aware of how these signals differ in terms of sound so that you can recognize the signals in corresponding situations.

Do not use the product while driving a motor vehicle, cycling, using machines, or in other situations where noise awareness in your surroundings could affect you or others. At the same time, also observe the laws and regulations of the country in which you use the product.

To avoid malfunction or damage to the product, avoid accidental falls, do not

crush, puncture or exert a high level of pressure on the product.

Keep the product away from moisture, water or other liquids.

Do not store or expose the product to any heat source, direct sunlight, radiators, stoves or other heat sources such as your car dashboard in the summer.

Do not attempt to modify, repair or disassemble the product.

Do not use the damaged product.

Never use aggressive detergents, alcohol or other chemical solutions for cleaning as they could damage the housing or even impair the functionality of the product.

Do not immerse the product in water or other liquids.

There are no serviceable parts inside the product. Never open and take it apart.

Keep the product out of the reach of children.

Do not allow children or persons with

disabilities to use electrical products unsupervised.

Make sure that children do not play with the plastic wrap, they could swallow it and choke.

Make sure that children do not remove small parts from the product and play with them.

Reload

When using for the first time, charge the battery to maximum capacity. To recharge, plug the USB-C charging cable into the product's charging port. The flashing red light on the outside of the charging box indicates that charging is in progress. When the light become solid, the charging of the box is complete.

Once the earphones are placed inside the charging box, the red lights come on for a few seconds, then charging will begin.

When opening the box the red lights are

off, the product has finished charging and is ready to be used.

Pairing

The earphones, once the case is opened and extracted, will turn on automatically. The earphones must be connected to the device within 3 minutes, otherwise they will go into power saving mode. To activate the pairing mode again, simply place the earphones in the charging case, close it and wait a few seconds before reopening it, following the above procedure again.

Now activate the wireless function on the device, search for ULTRASOUND, select it once identified and connect it. You will hear a sound when the pairing is completed. If prompted for a password, enter "0000".

Automatic reconnection

Once the headset and device have been

paired once, they will automatically reconnect when the wireless feature of your device is on and within range.

MONO / STEREO operation

Only one headset can be used for music playback or for making calls. This function (MONO) can be used with both earphones. To use this function, remove only one earphone from the charging box. If you want to switch to stereo mode, you can also remove the second earphone at any time. Conversely, if you want to switch to mono mode, put a headset in the charging box at any time

Multifunction buttons

	Left earphone (L)	Right earphone (R)
Play/pause	Single click	Single click
Reply/end calls	Double click	Double click
Refuse calls	Long press	Long press
Previous track	Double click	//
Next track	//	Double click
Volume -	Long press	//
Volume +	//	Long press
Voice assistant	Triple click	//
Game/music mode	//	Triple click

Automatic shutdown

1. If connected to a device, after disconnecting the wireless connection the headset will automatically turn off after 5 minutes.

2. If you don't connect your phone, the headset will automatically turn off in 5 minutes.

Pairing between left and right earphones

If the connection between the left and right earphones is lost, put both earphones back inside the box recharge, close it and wait a few seconds before reopening it. The earphones will automatically re-connect to each other. If the process just described does not work, disconnect the earphones from your device, wait a few minutes, then reconnect them (the earphones must be placed inside the charging box). For both procedures, it is necessary that the earphones inside the charging box are

charging, so make sure that the charging box has a sufficient charge level to ensure the charging of the earphones.

Maintenance

1. Do not use abrasive solvents to clean the product;
2. Do not attack the product with any kind of sharp object as it may scratch or damage the product;
3. Keep the product away from high temperatures, dust and humidity.

Features

Wireless version: 5.3
Software: 20220630
Earphone charging time: 2h
Charging box charging time: 1.5h
Earphone Battery: Li-polymer Battery 3.7V/40mAh (0,148wh)
Charging box battery: Li-polymer Battery 3.7V/300mAh (1,11Wh)

Microphone sensitivity: -42 ± 3dB

Frequency response: 20Hz ~ 20KHz

Rated power: 3mW

Maximum power: 5mW

Operating range: 10 meters

Talk time: 3h

Playback time: 5h

Standby time: 40h

Earphone size: 31 * 19 * 24mm

Charging box size: 63.3 * 52 * 25mm

Usage temperature: 0 ~ 40°C

Single earphone weight: 3.8g

Charging box weight: 42.9g

Maximum radiated power: <20mW

Frequency range: 2,402GHz – 2,480GHz

USB-C charging cable included



User information for proper disposal (Directive 2013/56 / EU)

The crossed-out bin symbol shown on the equipment or on its packaging indicates that the product at the end of

its useful life, including the non-removable battery, must be collected separately from other waste to allow for proper treatment and recycling. The safe use of this product is guaranteed in compliance with the following instructions, therefore it is necessary to keep them and follow them scrupulously throughout the life of the product. The product does not require technical maintenance, NEVER DISASSEMBLE IT. The battery inside is integrated and not replaceable. Do not attempt to remove the built-in Lithium Ion / Polymer battery yourself as it may cause overheating, fire and injury. The battery should only be removed by independent qualified professionals who are able to remove it safely and disposed of in accordance with applicable laws. The user must, therefore, give the equipment at the end of its life free of charge to the appropriate municipal centers for

the separate collection of electrical and electronic waste, or return it to the retailer, on a one-by-one basis, or free of charge for appliances with smaller external dimensions. to 25 cm. Adequate separate collection for the decommissioned equipment for recycling, treatment and environmentally compatible disposal helps to avoid possible negative effects on the environment and health and favors the reuse and / or recycling of the materials of which it is composed the equipment. Illegal disposal of equipment, batteries and accumulators by the user involves the application of the penalties provided for by the current legislation.

standards established by the European Union.

Esprinet SpA declares that the product complies with directive 2014/53 / EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address:

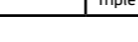
www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf

Celly® is a trademark owned by Esprinet S.p.A.

All brands are registered trademarks of their respective owners.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italy

Made in China.



This product complies with RoHS 2011/65 / EU and 2015/863 / EU. The Product has the CE mark and therefore complies with the safety



IT

Manuale d'istruzioni
AURICOLARI TRUE WIRELESS
Modello: ULTRASOUND
Rev00 - 29.09.2022



Si prega di leggere questo manuale e, prima di utilizzare il prodotto, fare attenzione alle avvertenze sulla sicurezza.

Conservare il manuale per avere la possibilità di consultarlo in un secondo momento, o nel caso di passaggio del prodotto a terzi.

Esprinet S.p.A. non potrà in alcun modo essere ritenuto responsabile di lesioni o danni causati a persone o cose derivanti da un utilizzo improprio del prodotto.

Norme di sicurezza

Evitare di ascoltare a volumi troppo alti, in particolare per periodi prolungati durante l'utilizzo del prodotto.

le normative e le disposizioni del paese in cui utilizzi il prodotto.

Per evitare malfunzionamenti o danni al prodotto, evitare cadute accidentali, non schiacciare, bucare o esercitare un alto livello di pressione sul prodotto.

Tenere il prodotto lontano da umidità, acqua o altri liquidi.

Non conservare o esporre il prodotto a qualsiasi fonte di calore, luce solare diretta, radiatori, stufe o altre fonti di calore come il cruscotto della vostra auto in estate.

Non tentare di modificare, riparare o smontare il prodotto.

Non utilizzare il prodotto danneggiato.

Non utilizzare in nessun caso detergenti aggressivi, alcool o altre soluzioni chimiche per la pulizia in quanto potrebbero danneggiare l'alloggiamento o addirittura compromettere la funzionalità del prodotto.

Non immergere il prodotto in acqua o in altri liquidi.

Non ci sono parti riparabili all'interno del prodotto. Non aprire mai e smontarlo.

Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini.

Non permettere ai bambini o alle persone con disabilità l'uso di prodotti elettrici senza sorveglianza.

Assicurarsi che i bambini non giochino con l'involucro in plastica, potrebbero deglutirlo e soffocare.

Assicurarsi che i bambini non eliminino piccole parti dal prodotto e giochino con queste.

Ricarica

Al primo utilizzo caricare la batteria fino alla massima capacità. Per ricaricare, collegare il cavo di carica USB-C nella porta di ricarica del prodotto. La luce rossa lampeggiante nella parte esterna della

scatola di ricarica indica che la ricarica è in corso. Quando la luce diventa fissa, la ricarica della scatola è completata.

Una volta riposti gli auricolari all'interno della scatola di ricarica, si accenderanno delle luci rosse per alcuni secondi, la ricarica avrà quindi inizio. Quando aprendo la scatola le luci rosse sono spente, il prodotto ha terminato la ricarica ed è pronto per essere utilizzato.

Pairing

Gli auricolari, una volta aperta la custodia ed estratti, si accenderanno automaticamente. Gli auricolari devono essere collegati al dispositivo entro 3 minuti, altrimenti andranno in modalità di risparmio energetico. Per attivare nuovamente la modalità di accoppiamento, è sufficiente riporre gli auricolari nella custodia di ricarica, richiuderla ed attendere alcuni secondi

Pulsanti multifunzione

prima di riaprirla, seguendo di nuovo la procedura sopraindicata. A questo punto attivare la funzione wireless sul dispositivo, cercare ULTRASOUND, selezionarlo una volta identificato e connetterlo. Sentirai un suono quando l'abbinamento è completato. Se viene richiesta una password, digitare "0000".

Riconnessione automatica

Una volta che l'auricolare ed il dispositivo sono stati accoppiati una volta, questi verranno automaticamente ricollegati quando la funzione wireless del proprio dispositivo è accesa e nel raggio di azione.

Spagnimento automatico

1. Se collegato ad un dispositivo, dopo aver interrotto la connessione wireless l'auricolare si spegnerà automaticamente dopo 5 minuti.

2. Se non si connette il telefono, l'auricolare si spegnerà automaticamente in 5 minuti.

Manutenzione

1. Non utilizzare solventi abrasivi per pulire il prodotto;

2. Non intaccare il prodotto con qualsiasi tipo di oggetto tagliente in quanto potrebbe graffiare o danneggiare il prodotto;

3. Tenere il prodotto lontano da alte temperature, polvere e umidità.

Caratteristiche

Versione wireless: 5.3

Software: 20220630

Tempo di ricarica auricolari: 2h

Batteria auricolari: Li-polymer Battery 3.7V/40mAh (0,148wh)

Batteria scatola di ricarica: Li-polymer Battery 3.7V/300mAh (1,11Wh)

Sensibilità microfono: -42±3dB

Risposta in frequenza: 20Hz ~ 20KHz

Potenza nominale: 3mW

Potenza massima: 5mW

Raggio di operatività: 10 metri

Tempo di conversazione: 3h

Tempo di riproduzione: 5h

Tempo di standby: 40h

Dimensioni auricolari: 31x19x24mm

Dimensioni scatola di ricarica: 63.3x52x25mm

Temperatura di utilizzo: 0~40°C

Peso singolo auricolare: 3.8g

Peso scatola di ricarica: 42.9g

Massima potenza radiata: <20mW

Range di frequenza: 2,402GHz - 2,480GHz

Cavo di ricarica USB-C incluso

Informazioni all'utente per il corretto smaltimento (Direttiva 2013/56/EU)

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile, inclusivo

della batteria non rimovibile, deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti per permetterne un adeguato trattamento e riciclo. L'uso sicuro di questo prodotto è garantito nel rispetto delle seguenti istruzioni, pertanto è necessario conservarle e seguirle in modo scrupoloso lungo tutta la vita del prodotto. Il prodotto non necessita di manutenzione tecnica, NON SMONTARLO MAI. La batteria presente all'interno è integrata e non sostituibile. Non tentare di rimuovere autonomamente la batteria agli ioni/polimeri di litio incorporata perché potrebbe causare pericolo di surriscaldamenti, incendi e lesioni. La batteria deve essere rimossa solo da professionisti qualificati indipendenti in grado di rimuoverla senza pericolo e smaltita in conformità con le vigenti leggi in materia. L'utente dovrà, pertanto, conferire gratuitamente l'apparecchiatura

giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore, in ragione di uno per uno, o gratuitamente per gli apparecchi di dimensioni esterne inferiori a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ULTRASOUNDmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo di apparecchiature, pile ed accumulatori da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni di cui alla corrente normativa di legge.

Celly® è un marchio di proprietà di Esprinet S.p.A. Tutti i marchi sono marchi registrati e dei rispettivi proprietari.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20,

20871 Vimercate (MB) - Italia

Prodotto in Cina.

Questo prodotto è conforme alla direttiva RoHS 2011/65/EU e 2015/863/EU. Il Prodotto dispone del marchio CE ed è quindi conforme agli standard di sicurezza stabiliti dall'Unione europea. Esprinet SpA dichiara che il prodotto è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf

Celly® è un marchio di proprietà di Esprinet S.p.A. Tutti i marchi sono marchi registrati e dei rispettivi proprietari.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20,

20871 Vimercate (MB) - Italia

Prodotto in Cina.



FR

Manuel d'instructions
VÉRITABLES ÉCOUTEURS SANS FIL
Modèle : ULTRASOUND
Rev00 - 29.09.2022



Veillez lire ce manuel et prêter attention aux avertissements de sécurité avant d'utiliser le produit

Conservez le manuel pour avoir la possibilité de le consulter ultérieurement, ou en cas de transmission du produit à un tiers.

Esprinet S.p.A. ne pourra en aucun cas être tenu pour responsable des blessures ou dommages causés aux personnes ou aux choses résultant d'une mauvaise utilisation du produit.

Les règles de sécurité

Évitez d'écouter à des volumes trop forts, en particulier pendant des périodes

prolongées lors de l'utilisation du produit. Si vous utilisez le produit à un volume excessif, cela pourrait endommager votre audition de façon permanente. Écoutez à un volume modéré.

Les alertes audio, les avertissements et les bruits environnementaux peuvent avoir un son différent lors de l'utilisation du produit.

Soyez conscient de la façon dont ces signaux différent en termes de son afin dans des situations correspondantes.

N'utilisez pas le produit lorsque vous conduisez un véhicule à moteur, faites du vélo, utilisez des machines ou dans d'autres situations où la sensibilisation

au bruit dans votre environnement pourrait vous affecter ou affecter d'autres personnes. Dans le même temps, respectez également les lois et réglementations du pays dans lequel vous utilisez le produit.

Pour éviter tout dysfonctionnement ou endommagement du produit, évitez les chutes accidentelles, n'écrasez pas, ne percez pas et n'exercez pas de pression élevée sur le produit.

Gardez le produit à l'abri de l'humidité, de l'eau ou d'autres liquides.

Ne stockez pas et n'exposez pas le produit à une source de chaleur, à la lumière directe du soleil, à des radiateurs, à des poêles ou à d'autres sources de chaleur telles que le tableau de bord de votre voiture en été.

N'essayez pas de modifier, réparer ou démonter le produit.

Ne pas utiliser le produit endommagé.

N'utilisez jamais de détergents agressifs, d'alcool ou d'autres solutions chimiques pour le nettoyage car ils pourraient endommager le boîtier ou même nuire à la fonctionnalité du produit.

Ne plongez pas le produit dans l'eau ou d'autres liquides. Il n'y a pas de pièces réparables à l'intérieur du produit. Ne jamais l'ouvrir et le démonter.

Gardez le produit hors de la portée des enfants.

Ne laissez pas les enfants ou les personnes handicapées utiliser des produits électriques sans surveillance.

Assurez-vous que les enfants ne jouent pas avec le film plastique, ils pourraient l'avaler et s'étouffer.

Assurez-vous que les enfants ne retirent pas de petites pièces du produit et ne jouent pas avec.

Ne laissez pas les enfants ou les personnes handicapées utiliser des produits électriques sans surveillance.

Recharger

Lors de la première utilisation, chargez la batterie à sa capacité maximale. Pour recharger, branchez le câble de charge USB-C dans le port de charge du produit. Le voyant rouge clignotant à l'extérieur du boîtier de charge indique que la charge est en cours. Lorsque le voyant devient fixe, la charge de la box est terminée.

Une fois les écouteurs placés à l'intérieur du boîtier de charge, les voyants rouges s'allument pendant quelques secondes, puis la charge commence. Lors de l'ouverture de la boîte, les voyants rouges sont éteints, le produit a fini de se charger et est prêt à être utilisé.

Jumelage

Les écouteurs, une fois l'étui ouvert et extrait, s'allumeront automatiquement. Les écouteurs doivent être connectés à l'appareil dans les 3 minutes, sinon ils

passeront en mode d'économie d'énergie. Pour réactiver le mode appairage, placez simplement les écouteurs dans le boîtier de charge, fermez-le et attendez quelques secondes avant de le rouvrir, en suivant à nouveau la procédure ci-dessus. Activez maintenant la fonction sans fil sur l'appareil, recherchez ULTRASOUND, sélectionnez-le une fois identifié et connectez-le. Vous entendrez un son une fois le jumelage terminé. Si vous êtes invité à entrer un mot de passe, entrez "0000".

Reconnexion automatique

Une fois que le casque et l'appareil ont été couplés une fois, ils se reconnecteront automatiquement lorsque la fonction sans fil de votre appareil sera activée et à portée.

Fonctionnement MONO / STÉRÉO

Un seul casque peut être utilisé pour la lecture de musique ou pour passer des appels. Cette fonction (MONO) peut être utilisée avec les deux écouteurs. Pour utiliser cette fonction, retirez un seul écouteur du boîtier de charge. Si vous souhaitez passer en mode stéréo, vous pouvez également retirer le deuxième écouteur à tout moment. A l'inverse, si vous souhaitez passer en mode mono, mettez à tout moment un casque dans le boîtier de charge

Arrêt automatique

1. S'il est connecté à un appareil, après avoir déconnecté la connexion sans fil, le casque s'éteindra automatiquement après 5 minutes.
2. Si vous ne connectez pas votre téléphone, le casque s'éteindra automatiquement dans 5 minutes.

Boutons multifonctions

	Ecouteur gauche (L)	Ecouteur droit (R)
Jouer pause	Clic unique	Clic unique
Répondre / fin des appels	Double clic	Double clic
Refuser les appels	Appui long	Appui long
Piste précédente	Double clic	//
Piste suivante	//	Double clic
Le volume -	Appui long	//
Volume +	//	Appui long
Narrateur	Triple click	//
Jeu / musique	//	Triple click

Appairage entre les écouteurs gauche et droit

Si la connexion entre les écouteurs gauche et droit est perdue, remettez les deux écouteurs dans la boîte rechargez-le, fermez-le et attendez quelques secondes avant de le rouvrir. Les écouteurs se reconnecteront automatiquement les uns aux autres. Si le processus qui vient d'être décrit ne fonctionne pas, déconnectez les écouteurs de votre appareil, attendez quelques minutes, puis reconnectez-les (les écouteurs doivent être placés à l'intérieur du boîtier de charge). Pour les deux procédures, il est nécessaire que les écouteurs à l'intérieur du boîtier de charge soient en charge, assurez-vous donc que le boîtier de charge a un niveau de charge suffisant pour assurer la charge des écouteurs.

Entretien

1. N'utilisez pas de solvants abrasifs pour nettoyer le produit ;
2. N'attaquez pas le produit avec tout type d'objet pointu car cela pourrait rayer ou endommager le produit.
3. Gardez le produit à l'abri des températures élevées, de la poussière et de l'humidité.

Caractéristiques

Version sans fil: 5.3
Logiciel: 20220630
Temps de charge des écouteurs: 2h
Temps de charge du boîtier de charge: 1,5h
Batterie des écouteurs: batterie Li-polymère 3.7V/40mAh (0,148Wh)
Batterie du boîtier de charge: Batterie Li-polymère 3.7V/300mAh (1,11Wh)
Sensibilité du micro: -42 ± 3dB
Réponse en fréquence: 20Hz ~ 20KHz

Puissance nominale: 3 mW

Puissance maximale: 5 mW
Portée de fonctionnement: 10 mètres
Temps de conversation: 3h
Temps de lecture: 5h
Autonomie en veille: 40h
Taille des écouteurs: 31 * 19 * 24mm
Taille de la boîte de charge: 63.3 * 52 * 25 mm
Température d'utilisation: 0 ~ 40°C
Poids d'un seul écouteur: 3,8 g
Poids du boîtier de charge: 42.9 g
Puissance rayonnée maximale: <20 mW
Gamme de fréquences: 2,402 GHz - 2,480 GHz
Câble de charge USB-C inclus

Informations de l'utilisateur pour une élimination appropriée (directive 2013/56 / UE)

Le symbole de la poubelle barrée figurant sur l'équipement ou sur son emballage

indique que le produit en fin de vie utile, y compris la batterie non amovible, doit être collecté séparément des autres déchets pour permettre un traitement et un recyclage appropriés. L'utilisation en toute sécurité de ce produit est garantie dans le respect des instructions suivantes, il est donc nécessaire de les conserver et de les suivre scrupuleusement pendant toute la durée de vie du produit. Le produit ne nécessite pas de maintenance technique, NE JAMAIS LE DEMONTER. La batterie à l'intérieur est intégrée et non remplaçable. N'essayez pas de retirer vous-même la batterie lithium-ion/polymère intégrée car cela pourrait provoquer une surchauffe, un incendie et des blessures. La batterie ne doit être retirée que par des professionnels indépendants qualifiés capables de la retirer en toute sécurité et de la mettre au rebut conformément aux lois applicables. L'utilisateur doit

donc remettre gratuitement l'équipement en fin de vie aux centres municipaux appropriés pour la collecte sélective des déchets électriques et électroniques, ou le retourner au revendeur, un par un, ou gratuit pour les appareils de dimensions extérieures inférieures à 25 cm. Une collecte séparée adéquate pour l'envoi ultérieur de l'équipement déclassé pour recyclage, traitement et élimination compatible avec l'environnement permet d'éviter d'éventuels effets négatifs sur l'environnement et la santé et favorise la réutilisation et/ou le recyclage des matériaux dont il est composé l'équipement. L'élimination illégale d'équipements, de piles et d'accumulateurs par l'utilisateur implique l'application des sanctions prévues par la législation en vigueur.

Ce produit est conforme à RoHS 2011/65/EU et 2015/863/EU. Le produit porte le marquage CE et est donc conforme aux normes de sécurité établies par l'Union européenne. Esprinet SpA déclare que le produit est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse Internet suivante: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italie

Made in Chine.

Celly® est une marque enregistrée appartenant à Esprinet S.p.A. Toutes les marques enregistrées appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italie

Made in Chine.



CS

Návod k použití

OPRAVDOVÁ BEZDRÁTOVÁ SLUCHÁTKA

Model: ULTRASOUND

Rev00 - 29.09.2022



Před použitím výrobku si přečtete tento návod a věnujte pozornost bezpečnostním varováním.

Návod si uschovejte, abyste do něj mohli nahlédnout později, nebo pro případ předání výrobku třetí osobě.

Společnost Esprinet S.p.A. nemůže žádným způsobem nést odpovědnost za zranění nebo škody způsobené lidem nebo věcem v důsledku nesprávného použití výrobku.

Bezpečnostní pravidla

Vyhnete se poslechu při příliš vysoké hlasitosti, zejména po delší dobu při používání výrobku.

náhodným pádům, nedrťte, nepropichujte a nevyvíjejte na výrobek vysoký tlak.

Chraňte výrobek před vlhkostí, vodou nebo jinými kapalinami.

Neskladujte ani nevystavujte výrobek žádnému zdroji tepla, přímému slunečnímu záření, radiátorům, kamnům nebo jiným zdrojům tepla, jako je například palubní deska automobilu v létě. Nepokoušejte se výrobek upravovat, opravovat nebo rozebírat. Poškozený výrobek nepoužívejte. K čištění nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky, alkohol nebo jiné chemické roztoky

mohly by poškodit kryt nebo dokonce narušit funkčnost výrobku. Neponořujte výrobek do vody nebo jiných kapalin. Uvnitř produktu nejsou žádné opravitelné díly. Nikdy jej neotvírejte a nerozebírejte.

Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí. Nedovolte dětem nebo osobám se zdravotním postižením používat elektrické

výrobky bez dozoru.

Dbejte na to, aby si děti s igelitem nehrály, mohly by ho spolknout a udusit se.

Dbejte na to, aby děti z výrobku nevyjímaly malé části a nehrály si s nimi.

Znovu načíst

Při prvním použití nabijte baterii na maximální kapacitu. Chcete-li nabíjet, zapojte nabíjecí kabel USB-C do nabíjecího portu produktu. Blikající červené světlo na vnější straně nabíjecího boxu znamená, že probíhá nabíjení. Když světlo začne svítit, nabíjení boxu je dokončeno.

Jakmile jsou sluchátka umístěna do nabíjecího boxu, na několik sekund se rozsvítí červená kontrolka a poté začne nabíjení. Po otevření krabice červená světla zhasnou, produkt se nabíjel a je připraven k použití.

Párování

Sluchátka se po otevření a vyjmutí pouzdra automaticky zapnou. Sluchátka musí být k zařízení připojena do 3 minut, jinak přejdou do úsporného režimu. Chcete-li znovu aktivovat režim párování, jednoduše vložte sluchátka do nabíjecího pouzdra, zavřete je a počkejte několik sekund, než je znovu otevřete, znovu postupujte podle výše uvedeného postupu. Nyní aktivujte bezdrátovou funkci na zařízení, vyhledejte ULTRASOUND, po identifikaci jej vyberte a připojte. Po dokončení párování uslyšíte zvuk. Pokud budete vyzváni k zadání hesla, zadejte „0000“.

Automatické opětovné připojení

Jakmile jsou náhlavní souprava a zařízení jednou spárovány, automaticky se znovu připojí, když je bezdrátová funkce vašeho zařízení zapnutá a v dosahu.

Provoz MONO / STEREO

K přehrávání hudby nebo k telefonování lze použít pouze jeden headset. Tuto funkci (MONO) lze použít s oběma sluchátky. Chcete-li použít tuto funkci, vyjměte z nabíjecího boxu pouze jedno sluchátko. Pokud chcete přepnout do stereo režimu, můžete také kdykoli vyjmout druhé sluchátko. Naopak, pokud chcete přepnout do mono režimu, vložte headset do nabíjecího boxu kdykoli

Automatické vypnutí

1. Pokud je připojeno zařízení, po odpojení bezdrátového připojení se náhlavní souprava po 5 minutách automaticky vypne.

2. Pokud nepřipojíte telefon, náhlavní souprava se za 5 minut automaticky vypne.

Multifunkční tlačítka

	Levá sluchátka (L)	Pravá sluchátka (R)
Play / pause	Jediný klik	Jediný klik
Vyměňte / zvolte hovory	Dvojklik	Dvojklik
Změnit výzvy	Dlouhý tisk	Dlouhý tisk
Předchozí track	Dvojklik	//
Další track	//	Dvojklik
Objem -	Dlouhý tisk	//
Volume +	//	Dlouhý tisk
Vypravěč	Trojité kliknutí	//
Hra / hudba \ režim	//	Trojité kliknutí

poškrábat nebo poškodit;

3. Chraňte výrobek před vysokými teplotami, prachem a vlhkostí.

Funkce

Bezdrátová verze: 5.3

Software: 20220630

Doba nabíjení sluchátek: 2h

Doba nabíjení nabíjecího boxu: 1,5h

Baterie sluchátek: Li-polymerová baterie 3,7 V / 40 mAh (0,148 Wh)

Baterie nabíjecího boxu: Li-polymerová baterie 3,7V / 300mAh (1,11Wh)

Citlivost mikrofonu: -42 ± 3dB

Frekvenční odezva: 20Hz ~ 20KHz

Jmenovitý výkon: 3mW

Maximální výkon: 5mW

Provozní dosah: 10 metrů

Doba hovoru: 3h

Doba přehrávání: 5h

Pohotovostní doba: 40h

Velikost sluchátek: 31 x 19 x 24 mm

Rozměry nabíječky: 63,3x52x25mm

Teplota použití: 0 ~ 40°C

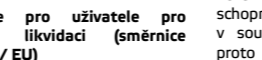
Hmotnost jednoho sluchátka: 3,8 g

Hmotnost nabíjecího boxu: 42,9 g

Maximální vyzářený výkon: <20mW

Frekvenční rozsah: 2,402 GHz - 2,480 GHz

Nabíjecí kabel USB-C součástí balení



Informace pro uživatele pro správnou likvidaci (směrnice 2013/56 / EU)

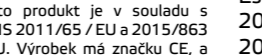
Symbol přeškrtnuté popelnice zobrazený na zařízení nebo na jeho obalu znamená, že produkt na konci své životnosti, včetně nevyměnitelné baterie, musí být shromážděván odděleně od ostatního odpadu, aby bylo možné správně nakládat a recyklovat. Bezpečné používání tohoto výrobku je zaručeno při dodržení následujících pokynů, proto je nutné je dodržovat a důsledně dodržovat po celou dobu životnosti výrobku. Výrobek

nevyžaduje technickou údržbu, NIKDY HO NEDEMONTUJTE.

Baterie uvnitř je integrovaná a nelze ji vyměnit.

Nepokoušejte se sami vyjmout vestavěnou lithium-iontovou / polymerovou baterii, protože by mohlo dojít k přehřátí, požáru a zranění. Baterii by měli vyjmout pouze nezávislí kvalifikovaní odborníci, kteří jsou schopni ji bezpečně vyjmout a zlikvidovat v souladu s platnými zákony. Uživatel proto musí zařízení po skončení jeho životnosti bezplatně odevzdat příslušným komunálním střediskům pro tříděný sběr elektroodpadu nebo je vrátit prodejci, a to po jednom, popř. zdarma pro spotřebiče s menšími vnějšími rozměry, do 25 cm. Adekvátní oddělený sběr pro následné odeslání vyřazeného zařízení k recyklaci, zpracování a ekologicky kompatibilní likvidaci pomáhá předcházet možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví a podporuje opětovné použití a/nebo

recyklaci materiálů, ze kterých se zařízení skládá. Nelegální likvidace zařízení, baterií a akumulátorů uživatelem zahrnuje uplatnění sankcí stanovených současnou legislativou.



Tento produkt je v souladu s RoHS 2011/65 / EU a 2015/863 / EU. Výrobek má značku CE, a proto vyhovuje bezpečnostním normám stanoveným Evropskou unií.

Esprinet SpA prohlašuje, že výrobek je v souladu se směrnicí 2014/53 / EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese:

www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf

Celly® je obchodní značka vlastněná společností Esprinet S.p.A.

Všechny značky jsou registrované ochranné známky příslušných vlastníků.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20,

20871 Vimercate (MB) - Itálie

Made in Chine.



SK

Návod na použitie

SKUTOČNÉ BEZDRÔTOVÉ SLÚCHADLÁ

Model: ULTRASOUND

Rev00 - 29.09.2022



Pred použitím produktu si prečítajte tento návod a venujte pozornosť b e z p e č n o s t n ý m upozorneniam.

Návod si uschovajte, aby ste doň mohli nahliadnúť aj neskôr, alebo v prípade odovzdania produktu tretej strane. Esprinet S.p.A. nemôže byť žiadnym spôsobom braná na zodpovednosť za zranenia alebo škody spôsobené ľuďom alebo veciam v dôsledku nesprávneho používania produktu.

Bezpečnostné pravidlá

Vyhňte sa počúvaniu pri hlasitosti, ktorá je príliš vysoká, najmä pri dlhodobom

Aby ste predišli chybnej funkcii alebo poškodeniu produktu, zabráňte náhodným pádom, nedrhte, neprepichujte ani nevyvíjajte vysoký tlak na produkt. Udržujte výrobok mimo vlhkosti, vody alebo iných tekutín.

používaní výrobku.

Ak používate výrobok pri nadmernej hlasitosti, môže to trvalo poškodiť váš sluch. Počúvajte pri miernej hlasitosti. Zvukové výstrahy, upozornenia a okolité zvuky môžu pri používaní produktu znieť odlišne.

Uvedomte si, ako sa tieto signály líšia z hľadiska zvuku, aby ste ich mohli rozpoznať v zodpovedajúcich situáciách. Nepoužívajte výrobok pri vedení motorového vozidla, bicyklovaní, obsluhu strojov alebo v iných situáciách, kde by povedomie o hluku vo vašom okolí mohlo ovplyvniť vás alebo ostatných. Zároveň dodržiavajte aj zákony a nariadenia krajiny, v ktorej výrobok používate.

žiadne opraviteľné diely. Nikdy ho neotvárajte a nerozoberajte. Výrobok uchovávajte mimo dosahu detí. Nedovoľte deťom alebo osobám so zdravotným postihnutím používať elektrické výrobky bez dozoru. Dbajte na to, aby sa deti s igelitom nehrali, mohli by ho prehltnúť a zadusiť sa. Dbajte na to, aby deti z výrobku neodstraňovali malé časti a nehrali sa s nimi.

Znovu načítať
Pri prvom použití nabite batériu na maximálnu kapacitu. Ak chcete nabíjať, zapojte nabíjací kábel USB-C do nabíjacieho portu produktu. Blikajúce červené svetlo na vonkajšej strane nabíjacej skrinky znamená, že prebieha nabíjanie. Keď svetlo zhasne, nabíjanie boxu je dokončené. Po vložení slúchadiel do nabíjacej skrinky

Automatické opätovné pripojenie
Keď sú náhlavná súprava a zariadenie raz spárované, automaticky sa znova pripoja, keď je bezdrôtová funkcia vášho zariadenia zapnutá a v dosahu.

Prevádzka MONO / STEREO
Na prehrávanie hudby alebo na telefonovanie je možné použiť iba jeden headset. Túto funkciu (MONO) je možné použiť s oboma slúchadlami. Ak chcete použiť túto funkciu, vyberte z nabíjacej skrinky iba jedno slúchadlo. Ak chcete prepnúť do stereo režimu, môžete si kedykoľvek vybrať aj druhé slúchadlo. Naopak, ak chcete prepnúť do mono režimu, kedykoľvek vložte headset do nabíjacieho boxu.

Automatické vypnutie
1. Ak je slúchadlo pripojené k zariadeniu, po odpojení bezdrôtového pripojenia sa

po 5 minútach automaticky vypne.
2. Ak svoj telefón nepripojíte, náhlavná súprava sa automaticky vypne o 5 minút.

Multifunkčné tlačidlá

	Ľavé slúchadlá (L)	Pravé slúchadlá (R)
Play / pause	Jeden kliknutí	Jeden kliknutí
Vypínajte / vykonajte hovory	Dvojité kliknutie	Dvojité kliknutie
Zrušiť výzvy	Dlhý tlač	Dlhý tlač
Predchádzajúci obchod	Dvojité kliknutie	//
Ďalšia track	//	Dvojité kliknutie
Objem -	Dlhý tlač	//
Objem +	//	Dlhý tlač
Rozprávač	Trojité kliknutie	//
Hra / hudba \ režim	//	Trojité kliknutie

po 5 minútach automaticky vypne.
2. Ak svoj telefón nepripojíte, náhlavná súprava sa automaticky vypne o 5 minút.

Multifunkčné tlačidlá

	Ľavé slúchadlá (L)	Pravé slúchadlá (R)
Play / pause	Jeden kliknutí	Jeden kliknutí
Vypínajte / vykonajte hovory	Dvojité kliknutie	Dvojité kliknutie
Zrušiť výzvy	Dlhý tlač	Dlhý tlač
Predchádzajúci obchod	Dvojité kliknutie	//
Ďalšia track	//	Dvojité kliknutie
Objem -	Dlhý tlač	//
Objem +	//	Dlhý tlač
Rozprávač	Trojité kliknutie	//
Hra / hudba \ režim	//	Trojité kliknutie

Párovanie medzi ľavým a pravým slúchadlom
Ak dôjde k strate spojenia medzi ľavým a pravým slúchadlom, vložte obe slúchadlá späť do nabíjacej skrinky, zatvorte ju a počkajte niekoľko sekúnd, kým ju znova otvoríte. Slúchadlá sa k sebe automaticky znova pripoja. Ak práve popísaný proces nefunguje, odpojte slúchadlá od zariadenia, počkajte niekoľko minút a potom ich znova pripojte (slúchadlá musia byť umiestnené v nabíjacej skrinke). Pre oba postupy je potrebné, aby sa slúchadlá vo vnútri nabíjacej skrinky nabíjali, preto sa uistite, že nabíjacia skrinka má dostatočnú úroveň nabitia, aby sa zabezpečilo nabíjanie slúchadiel.

Vlastnosti
Bezdrôtová verzia: 5.3
Softvér: 20220630
Doba nabíjania slúchadiel: 2h
Doba nabíjania nabíjacieho boxu: 1,5 h
Batéria slúchadiel: Li-polymérová batéria 3,7 V / 40 mAh (0,148 Wh)
Batéria nabíjacej skrinky: Li-polymérová batéria 3,7 V / 300 mAh (1,11 Wh)
Citlivosť mikrofónu: -42 ± 3dB
Frekvenčná odozva: 20Hz ~ 20KHz
Menovitý výkon: 3mW
Maximálny výkon: 5mW
Prevádzkový dosah: 10 metrov
Doba hovoru: 3h
Doba prehrávania: 5h
Pohotovostná doba: 40h

predmetmi, pretože by mohli výrobok poškríabať alebo poškodiť;
3. Výrobok uchovávajte mimo dosahu vysokých teplôt, prachu a vlhkosti.

Vlastnosti
Bezdrôtová verzia: 5.3
Softvér: 20220630
Doba nabíjania slúchadiel: 2h
Doba nabíjania nabíjacieho boxu: 1,5 h
Batéria slúchadiel: Li-polymérová batéria 3,7 V / 40 mAh (0,148 Wh)
Batéria nabíjacej skrinky: Li-polymérová batéria 3,7 V / 300 mAh (1,11 Wh)
Citlivosť mikrofónu: -42 ± 3dB
Frekvenčná odozva: 20Hz ~ 20KHz
Menovitý výkon: 3mW
Maximálny výkon: 5mW
Prevádzkový dosah: 10 metrov
Doba hovoru: 3h
Doba prehrávania: 5h
Pohotovostná doba: 40h

nasledujúcimi pokynmi, preto je potrebné ich dodržiavať a dôsledne dodržiavať počas celej životnosti výrobku. Výrobok nevyžaduje technickú údržbu, NIKDY HO NEROZBERAJTE. Batéria vo vnútri je integrovaná a nie je vymeniteľná. Nepokúšajte sa sami vybrať vstavanú lítium-iónovú / polymérovú batériu, pretože by to mohlo spôsobiť prehriatie, požiar a zranenie. Batériu by mali vyberať iba nezávislí kvalifikovaní odborníci, ktorí sú schopní ju bezpečne vybrať a zlikvidovať v súlade s platnými zákonmi. Používateľ preto musí zariadenie po skončení jeho životnosti bezplatne odovzdať príslušným komunálnym strediskám na separovaný zber elektroodpadu alebo ho odovzdať predajcovi jednotlivo, resp. zdarma pre spotrebiteľa s menšími vonkajšími rozmermi. do 25 cm. Adekvátny separovaný zber na následné odoslanie vyradeného zariadenia na recykliáciu, spracovanie a ekologickú

likvidáciu pomáha predchádzať možným negatívnym vplyvom na životné prostredie a zdravie a podporuje opätovné použitie a/alebo recykliáciu materiálov, z ktorých sa zariadenie skladá. Nelegálna likvidácia zariadení, batérií a akumulátorov zo strany užívateľa zahŕňa uplatnenie pokút, ktoré sú ustanovené súčasťou legislatívou.

Tento produkt je v súlade s RoHS 2011/65 / EÚ a 2015/863 / EÚ. Výrobok má označenie CE, a preto spĺňa bezpečnostné normy stanovené Európskou úniou. Esprinet SpA vyhlasuje, že výrobok je v súlade so smernicou 2014/53 / EÚ. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf

Celly® je obchodná značka vlastnená spoločnosťou Esprinet S.p.A.
Všetky značky sú registrované ochranné známky príslušných vlastníkov.
Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Itálie
Vyrobené v Číne

Tento produkt je v súlade s RoHS 2011/65 / EÚ a 2015/863 / EÚ. Výrobok má označenie CE, a preto spĺňa bezpečnostné normy stanovené Európskou úniou. Esprinet SpA vyhlasuje, že výrobok je v súlade so smernicou 2014/53 / EÚ. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf



EL

Εγχειρίδιο οδηγιών
ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΑ ΑΣΥΡΜΑΤΑ ΑΚΟΥΣΤΙΚΑ
Μοντέλο: ULTRASOUND
Rev00 - 29.09.2022



Διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο και δώστε προσοχή στις προειδοποιήσεις ασφαλείας πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.

Φυλάξτε το εγχειρίδιο για να έχετε τη δυνατότητα να το συμβουλευτείτε αργότερα ή σε περίπτωση παράδοσης του προϊόντος σε τρίτους.

Esprinet S.p.A. δεν μπορεί σε καμία περίπτωση να θεωρηθεί υπεύθυνη για τραυματισμό ή ζημιά που προκαλείται σε ακατάλληλη χρήση του προϊόντος.

Κανόνες ασφαλείας

Αποφύγετε την ακρόαση έντασης που είναι

πολύ δυνατή, ειδικά για παρατεταμένες περιόδους κατά τη χρήση του προϊόντος. Εάν χρησιμοποιείτε το προϊόν σε υπερβολική ένταση, μπορεί να βλάψει μόνιμα την ακοή σας. Ακούστε σε μέτρια ένταση.

Οι ηχητικές ειδοποιήσεις, οι προειδοποιήσεις και οι περιβαλλοντικοί θόρυβοι ενδέχεται να ακούγονται διαφορετικά κατά τη χρήση του προϊόντος.

Προσέξτε πώς διαφέρουν αυτά τα σήματα ως προς τον ήχο, ώστε να μπορείτε να αναγνωρίσετε τα σήματα σε αντίστοιχες καταστάσεις.

Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν ενώ οδηγείτε μηχανοκίνητο όχημα, κάνετε ποδήλατο, χρησιμοποιείτε μηχανές ή σε άλλες

καταστάσεις όπου η επίγνωση του θορύβου στο περιβάλλον σας μπορεί να επηρεάσει εσάς ή άλλους. Ταυτόχρονα, τηρείτε επίσης τους νόμους και τους κανονισμούς της χώρας στην οποία χρησιμοποιείτε το προϊόν.

Για να αποφύγετε δυσλειτουργία ή ζημιά στο προϊόν, αποφύγετε τυχαιές πτώσεις, μην συνθλίβετε, τρυπάτε ή ασκείτε υψηλή πίεση στο προϊόν.

Κρατήστε το προϊόν μακριά από υγρασία, νερό ή άλλα υγρά.

Μην αποθηκεύετε και μην εκθέτετε το προϊόν σε οποιαδήποτε πηγή θερμότητας, απευθείας ηλιακό φως, καλοριφέρ, σόμπες ή άλλες πηγές θερμότητας όπως το ταμπλό του αυτοκινήτου σας το καλοκαίρι.

Μην επιχειρήσετε να τροποποιήσετε, να επισκευάσετε ή να αποσυναρμολογήσετε το προϊόν.

Μην χρησιμοποιείτε το κατεστραμμένο προϊόν.

Μην χρησιμοποιείτε ποτέ επιθετικά απορρυπαντικά, αλκοόλ ή άλλα χημικά διαλύματα για τον καθαρισμό θα μπορούσαν να προκαλέσουν ζημιά στο περίβλημα ή ακόμη και να βλάψουν τη λειτουργικότητα του προϊόντος.

Μην βυθίζετε το προϊόν σε νερό ή άλλα υγρά. Δεν υπάρχουν εξαρτήματα που μπορούν να επισκευαστούν μέσα στο προϊόν. Ποτέ μην το ανοίγετε και μην το ξεκολλάτε. Κρατήστε το προϊόν μακριά από παιδιά. Μην επιτρέπετε σε παιδιά ή άτομα με αναπηρίες να χρησιμοποιούν ηλεκτρικά προϊόντα χωρίς επίβλεψη.

Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν παίζουν με την πλαστική μεμβράνη, μπορεί να την καταπιούν και να πνιγούν.

Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν αφαιρούν μικρά κομμάτια από το προϊόν και δεν παίζουν μαζί τους.

Φορτώνω πάλι

Όταν χρησιμοποιείτε για πρώτη φορά, φορτίστε τη μπαταρία στη μέγιστη χωρητικότητα. Για επαναφόρτιση, συνδέστε τα καλώδια φόρτισης USB-C στη θύρα φόρτισης του προϊόντος. Η κόκκινη λυχνία που αναβοσβήνει στο εξωτερικό του κουτιού πριν την ανοίξετε ξανά, ακολουθώντας φόρτισης υποδεικνύει ότι η φόρτιση βρίσκεται σε εξέλιξη. Όταν το φως γίνει σταθερό, η φόρτιση του κουτιού έχει ολοκληρωθεί. Μόλις τοποθετηθούν τα ακουστικά μέσα στο κουτί φόρτισης, τα κόκκινα φώτα ανάβουν για μερικά δευτερόλεπτα και στη συνέχεια θα ξεκινήσει η φόρτιση. Όταν ανοίγετε το κουτί, τα κόκκινα φώτα είναι σβηστά, το προϊόν έχει ολοκληρώσει τη φόρτιση και είναι έτοιμο για χρήση.

Σύζευξη

Τα ακουστικά, μόλις ανοίξει και αφαιρεθεί η θήκη, θα ενεργοποιηθούν αυτόματα. Τα ακουστικά πρέπει να συνδεθούν στη

συσκευή εντός 3 λεπτών, διαφορετικά θα μεταβούν σε λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας. Για να ενεργοποιήσετε ξανά τη λειτουργία σύζευξης, απλώς τοποθετήστε τα ακουστικά στη θήκη φόρτισης, κλείστε την και περιμένετε μερικά δευτερόλεπτα πριν την ανοίξετε ξανά, ακολουθώντας ξανά την παραπάνω διαδικασία. Τώρα ενεργοποιήστε την ασύρματη λειτουργία στη συσκευή, αναζητήστε ULTRASOUND, επιλέξτε το μόλις αναγνωριστεί και συνδέστε το. Θα ακούσετε έναν ήχο όταν ολοκληρωθεί η σύζευξη. Εάν σας ζητηθεί κωδικός πρόσβασης, πληκτρολογήστε "0000".

Αυτόματη επανασύνδεση

Μόλις τα ακουστικά και η συσκευή έχουν αντιστοιχιστεί μία φορά, θα επανασυνδεθούν αυτόματα όταν η ασύρματη λειτουργία της συσκευής σας είναι ενεργοποιημένη και εντός εμβέλειας.

Λειτουργία MONO / STEREO

Μόνο ένα ακουστικό μπορεί να χρησιμοποιηθεί για αναπαραγωγή μουσικής ή για πραγματοποίηση κλήσεων. Αυτή η λειτουργία (MONO) μπορεί να χρησιμοποιηθεί και με τα δύο ακουστικά. Για να χρησιμοποιήσετε αυτήν τη λειτουργία, αφαιρέστε μόνο ένα ακουστικό από το κουτί φόρτισης. Εάν θέλετε να μεταβείτε σε στερεοφωνική λειτουργία, μπορείτε επίσης να αφαιρέσετε το δεύτερο ακουστικό ανά πάσα στιγμή. Αντίστροφα, εάν θέλετε να μεταβείτε σε μονοφωνική λειτουργία, τοποθετήστε ένα ακουστικό στο κουτί φόρτισης ανά πάσα στιγμή

Αυτόματο κλείσιμο

1. Εάν είναι συνδεδεμένο σε συσκευή, μετά την αποσύνδεση της ασύρματης σύνδεσης, τα ακουστικά θα απενεργοποιηθούν αυτόματα μετά από 5 λεπτά.

2. Εάν δεν συνδέσετε το τηλέφωνό σας, τα

Κουμπιά πολλαπλών λειτουργιών

ακουστικά θα απενεργοποιηθούν αυτόματα σε 5 λεπτά.

Σύζευξη μεταξύ αριστερών και δεξιών ακουστικών

Εάν χαθεί η σύνδεση μεταξύ του αριστερού και του δεξιού ακουστικού, τοποθετήστε και τα δύο ακουστικά ξανά μέσα στο κουτί φόρτισης, κλείστε το και περιμένετε μερικά δευτερόλεπτα πριν το ανοίξετε ξανά. Τα ακουστικά θα επανασυνδεθούν αυτόματα μεταξύ τους. Εάν η διαδικασία που μόλις περιγράφηκε δεν λειτουργεί, αποσυνδέστε τα ακουστικά από τη συσκευή σας, περιμένετε μερικά λεπτά και μετά επανασυνδέστε τα μέσα στο κουτί φόρτισης. Και για τις δύο διαδικασίες, είναι απαραίτητο τα ακουστικά μέσα στο κουτί φόρτισης να φορτίζονται, επομένως βεβαιωθείτε ότι το κουτί φόρτισης έχει επαρκές επίπεδο φόρτισης για να διασφαλίσετε τη φόρτιση των ακουστικών.

Συντήρηση

1. Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά διαλυτικά για να καθαρίσετε το προϊόν.

Χαρακτηριστικά

Ασύρματη έκδοση: 5.3
Λογισμικό: 20220630
Χρόνος φόρτισης ακουστικών: 2 ώρες
Χρόνος φόρτισης του κουτιού φόρτισης: 1,5 ώρα
Μπαταρία ακουστικών: Μπαταρία Li-polymer 3,7V / 40mAh (0,148wh)
Μπαταρία κουτιού φόρτισης: Μπαταρία Li-polymer 3,7V / 300mAh (1,11Wh)
Ευαισθησία μικροφώνου: -42 ± 3dB
Απόκριση συχνότητας: 20Hz ~ 20KHz
Ονομαστική ισχύς: 3 mW
Μέγιστη ισχύς: 5mW
Εύρος λειτουργίας: 10 μέτρα

	Αριστερό ακουστικό (L)	Δεξιό ακουστικό (R)
Play / pause	Μια κλικ	Μια κλικ
Απαντήσεις / τέλος κλήσεις	Διπλο κλικ	Διπλο κλικ
Αποζημιωση κλήσεων	Παρατεταμενο πατημα	Παρατεταμενο πατημα
Προηγουμενο τροπο	Διπλο κλικ	//
Επομενο τραπεζα	//	Διπλο κλικ
Ενταση ηχου -	Παρατεταμενο πατημα	//
Volume +	//	Παρατεταμενο πατημα
Αφηγητής	Τριπλό κλικ	//
Παιχνίδι / μουσική \ Λειτουργία	//	Τριπλό κλικ

Χρόνος ομιλίας: 3 ώρες

Χρόνος αναπαραγωγής: 5 ώρες
Χρόνος αναμονής: 40 ώρες
Μέγεθος ακουστικών: 31x19x24mm
Διαστάσεις κουτιού φόρτισης: 63,3x52x25mm
Θερμοκρασία χρήσης: 0 ~ 40°C
Βάρος ενός ακουστικού: 3,8g
Βάρος κουτιού φόρτισης: 42,9 g
Μέγιστη ακτινοβολούμενη ισχύς: <20mW
Εύρος συχνοτήτων: 2,402 GHz - 2,480 GHz
Περιλαμβάνεται καλώδιο φόρτισης USB-C



Πληροφορίες χρήστη για σωστή απόρριψη (Οδηγία 2013/56 / EE)

Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου που εμφανίζεται στον εξοπλισμό ή στη συσκευασία του υποδεικνύει ότι το προϊόν στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, συμπεριλαμβανομένης της μη αφαιρούμενης μπαταρίας, πρέπει να παραχωρήσει τον εξοπλισμό στο τέλος

Χρόνος ομιλίας: 3 ώρες

Χρόνος αναπαραγωγής: 5 ώρες
Χρόνος αναμονής: 40 ώρες
Μέγεθος ακουστικών: 31x19x24mm
Διαστάσεις κουτιού φόρτισης: 63,3x52x25mm
Θερμοκρασία χρήσης: 0 ~ 40°C
Βάρος ενός ακουστικού: 3,8g
Βάρος κουτιού φόρτισης: 42,9 g
Μέγιστη ακτινοβολούμενη ισχύς: <20mW
Εύρος συχνοτήτων: 2,402 GHz - 2,480 GHz
Περιλαμβάνεται καλώδιο φόρτισης USB-C



Πληροφορίες χρήστη για σωστή απόρριψη (Οδηγία 2013/56 / EE)

Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου που εμφανίζεται στον εξοπλισμό ή στη συσκευασία του υποδεικνύει ότι το προϊόν στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, συμπεριλαμβανομένης της μη αφαιρούμενης μπαταρίας, πρέπει να παραχωρήσει τον εξοπλισμό στο τέλος

Χρόνος ομιλίας: 3 ώρες

Χρόνος αναπαραγωγής: 5 ώρες
Χρόνος αναμονής: 40 ώρες
Μέγεθος ακουστικών: 31x19x24mm
Διαστάσεις κουτιού φόρτισης: 63,3x52x25mm
Θερμοκρασία χρήσης: 0 ~ 40°C
Βάρος ενός ακουστικού: 3,8g
Βάρος κουτιού φόρτισης: 42,9 g
Μέγιστη ακτινοβολούμενη ισχύς: <20mW
Εύρος συχνοτήτων: 2,402 GHz - 2,480 GHz
Περιλαμβάνεται καλώδιο φόρτισης USB-C



Πληροφορίες χρήστη για σωστή απόρριψη (Οδηγία 2013/56 / EE)

Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου που εμφανίζεται στον εξοπλισμό ή στη συσκευασία του υποδεικνύει ότι το προϊόν στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, συμπεριλαμβανομένης της μη αφαιρούμενης μπαταρίας, πρέπει να παραχωρήσει τον εξοπλισμό στο τέλος

Χρόνος ομιλίας: 3 ώρες

Χρόνος αναπαραγωγής: 5 ώρες
Χρόνος αναμονής: 40 ώρες
Μέγεθος ακουστικών: 31x19x24mm
Διαστάσεις κουτιού φόρτισης: 63,3x52x25mm
Θερμοκρασία χρήσης: 0 ~ 40°C
Βάρος ενός ακουστικού: 3,8g
Βάρος κουτιού φόρτισης: 42,9 g
Μέγιστη ακτινοβολούμενη ισχύς: <20mW
Εύρος συχνοτήτων: 2,402 GHz - 2,480 GHz
Περιλαμβάνεται καλώδιο φόρτισης USB-C



Πληροφορίες χρήστη για σωστή απόρριψη (Οδηγία 2013/56 / EE)

Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου που εμφανίζεται στον εξοπλισμό ή στη συσκευασία του υποδεικνύει ότι το προϊόν στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, συμπεριλαμβανομένης της μη αφαιρούμενης μπαταρίας, πρέπει να παραχωρήσει τον εξοπλισμό στο τέλος

Χρόνος ομιλίας: 3 ώρες

Χρόνος αναπαραγωγής: 5 ώρες
Χρόνος αναμονής: 40 ώρες
Μέγεθος ακουστικών: 31x19x24mm
Διαστάσεις κουτιού φόρτισης: 63,3x52x25mm
Θερμοκρασία χρήσης: 0 ~ 40°C
Βάρος ενός ακουστικού: 3,8g
Βάρος κουτιού φόρτισης: 42,9 g
Μέγιστη ακτινοβολούμενη ισχύς: <20mW
Εύρος συχνοτήτων: 2,402 GHz - 2,480 GHz
Περιλαμβάνεται καλώδιο φόρτισης USB-C



Πληροφορίες χρήστη για σωστή απόρριψη (Οδηγία 2013/56 / EE)

Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου που εμφανίζεται στον εξοπλισμό ή στη συσκευασία του υποδεικνύει ότι το προϊόν στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, συμπεριλαμβανομένης της μη αφαιρούμενης μπαταρίας, πρέπει να παραχωρήσει τον εξοπλισμό στο τέλος

Χρόνος ομιλίας: 3 ώρες

Χρόνος αναπαραγωγής: 5 ώρες
Χρόνος αναμονής: 40 ώρες
Μέγεθος ακουστικών: 31x19x24mm
Διαστάσεις κουτιού φόρτισης: 63,3x52x25mm
Θερμοκρασία χρήσης: 0 ~ 40°C
Βάρος ενός ακουστικού: 3,8g
Βάρος κουτιού φόρτισης: 42,9 g
Μέγιστη ακτινοβολούμενη ισχύς: <20mW
Εύρος συχνοτήτων: 2,402 GHz - 2,480 GHz
Περιλαμβάνεται καλώδιο φόρτισης USB-C



Πληροφορίες χρήστη για σωστή απόρριψη (Οδηγία 2013/56 / EE)

Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου που εμφανίζεται στον εξοπλισμό ή στη συσκευασία του υποδεικνύει ότι το προϊόν στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, συμπεριλαμβανομένης της μη αφαιρούμενης μπαταρίας, πρέπει να παραχωρήσει τον εξοπλισμό στο τέλος

Το Celly® είναι σήμα κατατεθέν της Esprinet S.p.A.

Όλα τα καταχωρημένα εμπορικά σήματα είναι ιδιοκτησία των αντίστοιχων κατόχων τους.

Esprinet S.p.A., Οδός Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italy Made in China.

τη σήμανση CE και επομένως συμμορφώνεται με τα πρότυπα ασφαλείας που έχουν θεσπιστεί από την Ευρωπαϊκή Ένωση. Η Esprinet SpA δηλώνει ότι το προϊόν συμμορφώνεται με την οδηγία 2014/53 / EE. Το πλήρες κείμενο της μικρότερης εξωτερικής διαστάσεις έως 25 cm. Η επαρκής χωριστή συλλογή για την επακόλουθη αποστολή του παροπλισμένου εξοπλισμού για ανακύκλωση, επεξεργασία και περιβαλλοντικά συμβατή διάθεση βοηθά στην αποφυγή πιθανών αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον και την υγεία και ευνοεί την επαναχρησιμοποίηση ή/και την ανακύκλωση των υλικών από τα οποία αποτελείται ο εξοπλισμός. Η παράνομη απόρριψη εξοπλισμού, μπαταριών και συσσωρευτών από τον χρήστη συνεπάγεται την εφαρμογή των κυρώσεων που προβλέπονται από την κείμενη νομοθεσία. Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με το RoHS 2011/65 / EU και 2015/863 / EU. Το προϊόν φέρει



TR

Kullanım klavuzu
GERÇEK KABLOSUZ KULAKLILAR
Modeli: ULTRASOUND
Rev00 - 29.09.2022



Ürünü kullanmadan önce lütfen bu klavuzu okuyun ve güvenlik uyarılarına dikkat edin. Daha sonra başvurmak veya ürünü üçüncü şahıslara devretmek durumunda kullanabilmek için klavuzu saklayın. Esprinet S.p.A. ürünün yanlış kullanımından kaynaklanan kişi veya nesnelere meydana gelen yaralanma veya hasarlardan hiçbir şekilde sorumlu tutulamaz.

Güvenlik kuralları

Ürünü kullanırken özellikle uzun süreler boyunca çok yüksek ses seviyelerinde dinlemekten kaçınınız. Ürünü aşırı ses seviyesinde kullanırsanız,

TR

Kullanım klavuzu
GERÇEK KABLOSUZ KULAKLILAR
Modeli: ULTRASOUND
Rev00 - 29.09.2022

yüksek düzeyde basınç uygulamayın. Ürünü nemden, sudan veya diğer sıvılardan uzak tutun. Ürünü yaz aylarında herhangi bir ısı kaynağına, doğrudan güneş ışığına, radyatörlere, sobalara veya arabanızın ön paneli gibi diğer ısı kaynaklarına maruz bırakmayın veya maruz bırakmayın. Ürünü değiştirmeye, onarmaya veya parçalarına ayırmaya çalışmayın. Hasarlı ürünü kullanmayınız. Temizlik için asla aşındırıcı deterjanlar, alkol veya diğer kimyasal solüsyonları kullanmayın. Ürünü suya veya diğer sıvılara daldırmayın. Ürünün içinde bakımı yapılabilecek hiçbir parça yoktur. Asla açmayın ve ayırmayın. Ürünü çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın. Çocukların veya engelli kişilerin gözetimsiz

olarak elektrikli ürünleri kullanmasına izin vermeyin. Çocukların plastik sargı ile oynamadığından emin olun, yutabilir ve boğulabilirler. Çocukların küçük parçaları üzerinden çıkarmadıklarından ve onlarla oynamadıklarından emin olun.

Tekrar yük

lik kez kullanırken pili maksimum kapasiteye kadar şarj edin. Yeniden şarj etmek için USB-C şarj kablosunu ürünün şarj bağlantı noktasına takın. Şarj kutusunun dışındaki yanıp sönen kırmızı ışık, şarj işleminin devam ettiğini gösterir. Işık sabit hale geldiğinde kutunun şarjı tamamlanmıştır. Kulaklıklar şarj kutusuna yerleştirildikten sonra kırmızı ışıklar birkaç saniye yanar, ardından şarj başlar. Kutu açıldığında kırmızı ışıklar söner, ürün şarjı bitmiş ve kullanıma hazırdır.

Eşleştirme

Kulaklık, kılıf açılıp çıkarıldıktan sonra otomatik olarak açılacaktır. Kulaklık 3 dakika içinde cihaza bağlanmalıdır, aksi takdirde güç tasarrufu moduna geçer. Eşleştirme modunu tekrar etkinleştirmek için, yukarıdaki prosedürü tekrar izleyerek kulaklığı şarj kutusuna yerleştirin, kapatın ve yeniden açmadan önce birkaç saniye bekleyin. Şimdi cihazda kablosuz işlevini etkinleştirin, ULTRASOUND'u arayın, tanımlandıktan sonra seçin ve bağlayın. Eşleştirme tamamlandığında bir ses duyacaksınız. Parola istenirse, "0000" girin.

Otomatik yeniden bağlantı

Kulaklık ve cihaz bir kez eşleştirildikten sonra, cihazınızın kablosuz özelliği açık ve kapsama alanı içinde olduğunda otomatik olarak yeniden bağlanırlar.

Sol ve sağ kulaklıklar arasında eşleştirme

Sol ve sağ kulaklık arasındaki bağlantı

MONO / STEREO işletimi

Müzik çalmak veya arama yapmak için yalnızca bir kulaklık kullanılabilir. Bu işlev (MONO) her iki kulaklıkla da kullanılabilir. Bu işlevi kullanmak için şarj kutusundan yalnızca bir kulaklığı çıkarın. Stereo moduna geçmek isterseniz, istediğiniz zaman ikinci kulaklığı da çıkarabilirsiniz. Tersine, mono moda geçmek istiyorsanız, istediğiniz zaman şarj kutusuna bir kulaklık koyun.

Otomatik kapanma

1. Bir cihaza bağlıysa, kablosuz bağlantının bağlantısını kestikten sonra kulaklık 5 dakika sonra otomatik olarak kapanacaktır. 2. Telefonunuzu bağlamazsanız, kulaklık 5 dakika içinde otomatik olarak kapanacaktır.

Sol ve sağ kulaklıklar arasında eşleştirme

Sol ve sağ kulaklık arasındaki bağlantı

kesilirse, her iki kulaklığı da şarj kutusuna geri koyun, kapatın ve tekrar açmadan önce birkaç saniye bekleyin. Kulaklıklar otomatik olarak birbirine yeniden bağlanacaktır. Yukarıda açıklanan işlem işe yaramazsa, kulaklığı cihazınızdan çıkarın, birkaç dakika bekleyin ve ardından tekrar takın (kulaklık şarj kutusunun içine yerleştirilmelidir). Her iki işlem için de şarj kutusunun içindeki kulaklıkların şarj olması gerekmektedir, bu nedenle şarj kutusunun kulaklıkların şarj olmasını sağlamak için yeterli şarj seviyesine sahip olduğundan emin olun.

Bakım onarım

1. Ürünü temizlemek için aşındırıcı çözücüler kullanmayın; 2. Ürünü çizilebileceği veya zarar verebileceği için ürüne herhangi bir keskin nesne ile saldırmayın; 3. Ürünü yüksek sıcaklık, toz ve nemden uzak tutun.

Çok işlevli düğmeler

	Sol kulaklık (L)	Sağ kulaklık (R)
Oynat durdur	Tek tik	Tek tik
Reply / son aramalar	Çift tıklama	Çift tıklama
Tekrar arama	Uzun basma	Uzun basma
Önceki parça	Çift tıklama	//
Sonraki parça	//	Çift tıklama
Ses -	Uzun basma	//
Ses +	//	Uzun basma
Ekran Okuyucusu	Üçlü tiklayın	//
Oyun / müzik \ modu	//	Üçlü tiklayın

Özellikler

Kablosuz sürüm: 5.3
Yazılım: 20220630
Kulaklık şarj süresi: 2 saat
Şarj kutusunun şarj süresi: 1.5 saat
Kulaklık Pili: Li-polimer Pil 3.7V / 40mAh (0.148wh)
Şarj kutusu pili: Li-polimer Pili 3.7V / 300mAh (1.11Wh)
Mikrofon hassasiyeti: -42 ± 3dB
Frekans yanıtı: 20Hz ~ 20KHz
Nominal güç: 3mW
Maksimum güç: 5mW
Çalışma aralığı: 10 metre
Konuşma süresi: 3 saat
Oynatma süresi: 5 saat
Bekleme süresi: 40 saat
Kulaklık boyutu: 31x19x24mm
Şarj kutusu boyutları: 63.3x52x25mm
Kullanım sıcaklığı: 0 ~ 40°C
Tek kulaklık ağırlığı: 3.8g
Şarj kutusu ağırlığı: 42.9g

Uygun imha için kullanıcı bilgileri (Yönerge 2013/56 / AB)

Ekipmanın veya ambalajının üzerinde bulunan üstü çizili çöp kutusu simgesi, ürünün kullanım ömrünün sonunda, çıkarılmayan pil de dahil olmak üzere, uygun işleme ve geri dönüşüme olanak sağlamak için diğer atıklardan ayrı olarak toplanması gerektiğini belirtir. Bu ürünün güvenli kullanımı aşağıdaki talimatlara uygun olarak garanti edilmektedir, bu nedenle ürünün kullanım ömrü boyunca saklanması ve titizlikle takip edilmesi gerekmektedir. Ürün teknik bakım gerektirmez, ASLA SÖKMEYİN. İçindeki pil entegredir ve değiştirilemez. Aşırı ısınmaya, yangına ve yaralanmaya neden olabileceğinden dahili Lityum İyon /

Maksimum yayılan güç: <20mW
Frekans aralığı: 2.402GHz - 2.480GHz
USB-C şarj kablosu dahildir

Polimer pili kendiniz çıkarmaya çalışmayın.

Pil yalnızca, pili güvenli bir şekilde çıkarabilen ve yürürlükteki yasalara uygun olarak imha edebilen bağımsız kalifiye profesyoneller tarafından çıkarılmalıdır. Bu nedenle, kullanıcı, kullanım ömrü sona eren ekipmanı, elektrikli ve elektronik atıkların ayrı toplanması için uygun belediye merkezlerine ücretsiz olarak vermeli veya birer birer perakendeciye iade etmelidir veya 25 cm'ye kadar daha küçük dış boyutları olan cihazlar için ücretsizdir. Devre dışı bırakılan ekipmanın geri dönüşüm, arıtma ve çevreye uyumlu imha için daha sonra gönderilmesi için yeterli ayrı toplama, çevre ve sağlık üzerindeki olası olumsuz etkilerin önlenmesine yardımcı olur ve ekipmanı oluşturan malzemelerin yeniden kullanılmasını ve / veya geri dönüştürülmesini kolaylaştırır. Kullanıcı tarafından ekipman, pil ve akümülatörlerin yasa dışı imhası, yürürlükteki mevzuatta

öngörülen cezaların uygulanmasını içerir.

Bu ürün, RoHS 2011/65/EU ve 2015/863/EU ile uyumludur. Ürün CE işareti sahibidir ve bu nedenle Avrupa Birliği tarafından belirlenen güvenlik standartlarına uygundur. Esprinet SpA, ürünün 2014/53 / EU direktifine uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metnine aşağıdaki internet adresinden ulaşılabilir: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf

Celly®, Esprinet S.p.A. şirketine ait bir ticari markadır. Tüm markalar ilgili sahiplerinin tescilli ticari markalarıdır.
Esprinet S.p.A. Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - İtalya

كتيب التعليمات

ساعات لاسلكية حقيقية

الموديل: ULTRASOUND

REV.00 - ١٩,٠٩,٢٠٢٢



يرجى قراءة هذا الدليل والالتباه

إلى تحذيرات السلامة قبل استخدام المنتج.

احتفظ بالدليل لإمكانية الرجوع إليه في وقت لاحق ، أو في

حالة تمرير المنتج إلى طرف ثالث.

المسؤولية عن الإصابة أو الضرر الذي يلحق بالأشخاص أو

الأشياء الناتجة عن الاستخدام غير السليم للمنتج.

قواعد السلامة

تجنب الاستماع للأحجام عالية جدًا ، خاصة لفترات طويلة

أثناء استخدام المنتج.

إذا كنت تستخدم المنتج بكميات كبيرة ، فقد يؤدي ذلك إلى

الإضرار بسمك بشكل دائم. استمع بصوت معتدل.

قد تبدو التنبيهات الصوتية والتحذيرات والضوضاء البيئية

مختلفة عند استخدام المنتج.

الأخرى مثل لوحة القيادة في سيارتك في الصيف.

لا تحاول تعديل المنتج أو إصلاحه أو تفكيكه.

لا تستخدم المنتج التالف.

لا تستخدم أبدًا المنظفات القوية أو الكحول أو المحاليل

الكيميائية الأخرى للتنظيف

فقد يؤدي ذلك إلى إتلاف السكن أو حتى إضعاف وظيفة

المنتج.

لا تغمر المنتج في الماء أو السوائل الأخرى.

لا توجد أجزاء قابلة للصيانة داخل المنتج. لا تفتحها

الوقت نفسه ، احترم أيضًا قوانين وأنظمة البلد الذي

تستخدم فيه المنتج.

لتجنب حدوث خلل أو تلف في المنتج ، تجنب السقوط

العرضي ، ولا تسحق المنتج أو تثقبه أو تمارس ضغطًا عاليًا

على المنتج.

احتفظ بالمنتج بعيدًا عن الرطوبة أو الماء أو السوائل

الأخرى.

لا تقم بتخزين أو تعريض المنتج لأي مصدر حرارة أو أشعة

الشمس المباشرة أو المشعات أو المواقد أو مصادر الحرارة

إعادة تحميل

عند الاستخدام لأول مرة ، اشحن البطارية لأقصى سعة.

لإعادة الشحن ، قم بتوصيل كابل شحن USB-C بمنفذ

شحن المنتج. يشير الضوء الأحمر الواصل الموجود على

الجزء الخارجي من صندوق الشحن إلى أن الشحن قيد

التقدم. عندما يصبح الضوء ثابتًا ، يكتمل شحن الصندوق.

بمجرد وضع السماعات داخل صندوق الشحن ، تضيء

الأضواء الحمراء لوضع ثوان ، ثم يبدأ الشحن. عند فتح

الصندوق ، تنطفئ الأضواء الحمراء ، يكون المنتج قد انتهى

من الشحن وجاهز للاستخدام.

لا تسمح للأطفال أو الأشخاص ذوي الإعاقة باستخدام

المنتجات الكهربائية دون إشراف.

تأكد من أن الأطفال لا يلعبون بالغطاء البلاستيكي ، فقد

يتلعه ويختنقوا.

تأكد من أن الأطفال لا يزيلون الأجزاء الصغيرة من المنتج

ويلعبون بها.

لا تستخدم سماعات الأذن تلقائيًا بمجرد فتح العلبة

المنتجات الكهربائية دون إشراف.

وحددها بمجرد التعرف عليها وقم بتوصيلها. ستسمع صوتًا

عند اكتمال الاقتران. إذا طُلب منك كلمة مرور ، أدخل

"٠٠٠٠".

إعادة الاتصال التلقائي

بمجرد إقران سماعة الرأس والجهاز مرة واحدة ، سيتم إعادة

الاتصال تلقائيًا عندما تكون الميزة اللاسلكية لجهازك قيد

التشغيل ودخل النطاق.

تشغيل أحادي / ستريو

يمكن استخدام سماعة رأس واحدة فقط لتشغيل الموسيقى

أو لإجراء المكالمات. يمكن استخدام هذه الوظيفة

(MONO) مع كلتا السماعتين. لاستخدام هذه الوظيفة ،

قم بإزالة سماعة أذن واحدة فقط من صندوق الشحن. إذا

كنت تريد التبديل إلى وضع الاستريو ، فيمكنك أيضًا إزالة

سماعة الأذن الثانية في أي وقت. على العكس من ذلك ، إذا

كنت تريد التبديل إلى الوضع الأحادي ، فضع سماعة رأس

في صندوق الشحن في أي وقت

الغلق التلقائي

الغلق التلقائي

إعمال صيانة

١. لا تستخدم المذيبات الكاشطة لتنظيف المنتج ؛

٢. لا تهاجم المنتج بأي نوع من الأشياء الحادة لأنها قد

تخدش المنتج أو تلتفه ؛

٣. احتفظ بالمنتج بعيدًا عن درجات الحرارة العالية والغبار

والرطوبة.

الاقتران بين سماعات الأذن اليمنى واليسرى

في حالة فقد الاتصال بين سماعات الأذن اليمنى واليسرى ،

أعد كلتا السماعتين داخل صندوق الشحن ، وأغلقه وانتظر

بضع ثوانٍ قبل إعادة فتحه. ستتم إعادة توصيل سماعات

الأذن ببعضها البعض تلقائيًا. إذا لم تنجح العملية الموضحة

للتو ، فافصل سماعات الأذن عن جهازك ، وانتظر بضع

دقائق ، ثم أعد توصيلها (يجب وضع سماعات الأذن داخل

صندوق الشحن). بالنسبة لكلا الإجراءين ، من الضروري أن

يتم شحن سماعات الأذن الموجودة داخل صندوق الشحن ،

لذا تأكد من أن صندوق الشحن يحتوي على مستوى شحن

كافي لضمان شحن سماعات الأذن.

الطاقة القصوى: ٥ ميغا واط

نطاق التشغيل: ١٠ أمتار

وقت التحدث: ٣ ساعات

وقت التشغيل: ٥ ساعات

وقت الانتظار: ٤٠ ساعة

حجم السماعة: ٣١X١٩X٢٤MM

أبعاد صندوق الشحن: ٦٣,٣ × ٥٢ × ٢٥ ملم

درجة حرارة الاستخدام: ٠ ~ ٤٠ درجة مئوية

وزن سماعة واحدة: ٣,٨ جرام

وزن صندوق الشحن: ٤٢,٩ جرام

الطاقة المشعة القصوى: >٢٠ ميغا واط

مدى التردد: ٢,٤٠٢ جيجا هرتز - ٢,٤٨٠ جيجا هرتز

بطارية سماعة الأذن: بطارية ليثيوم بوليمر ٣,٧٧ /

٤٠MAH (٠,١٤AWH)

بطارية صندوق الشحن: بطارية ليثيوم بوليمر ٣,٧٧ /

٣٠٠MAH (١,١١WH)

حساسية الميكروفون: ± ٤-٣ ديسيبل

استجابة التردد: ٢٠ هرتز ~ ٢٠ كيلو هرتز

بشكل منفصل عن النفايات الأخرى للسماح بالمعالجة

المناسبة وإعادة التدوير. يتم ضمان الاستخدام الآمن لهذا

المنتج وفقًا للإرشادات التالية ، لذلك من الضروري الاحتفاظ

بها ومتابعتها بدقة طوال عمر المنتج. لا يتطلب المنتج

صيانة فنية ، لا تقم بتفكيكه أبدًا. البطارية بالداخل

مدمجة ولا يمكن استبدالها. لا تحاول إزالة بطارية ليثيوم

أيون / بوليمر المدمجة بنفسك لأنها قد تسبب سخونة

زائدة وحريقًا وإصابة. لا ينبغي إزالة البطارية إلا بواسطة

متخصصين مؤهلين مستقلين قادرين على إزالتها بأمان

والتخلص منها وفقًا للقوانين المعمول بها. لذلك يجب على

المستخدم منح المعدات في نهاية عمرها الافتراضي مجانًا إلى

المراكز البلدية المناسبة لتجميع المنفصل للنفايات

الكهربائية والإلكترونية ، أو إعادتها إلى بائع التجزئة ، على

أساس واحد تلو الآخر ، أو مجانًا للأجهزة ذات الأبعاد

الخارجية الأصغر حتى ٢٥ سم. يساعد الجمع المنفصل

الكافي للإرسال اللاحق للمعدات التي تم إيقاف تشغيلها

لإعادة التدوير والمعالجة والتخلص المتوافق بيئيًا على تجنب

الآثار السلبية المحتملة على البيئة والصحة ويفضل إعادة

استخدام و / أو إعادة تدوير المواد التي تتكون منها

المعدات. يتضمن التخلص غير القانوني من المعدات

والبطاريات والمراكم من قبل المستخدم تطبيق العقوبات

المنصوص عليها في التشريع الحالي.

يتوافق هذا المنتج مع ROHS ١١/٢٠١٦ /

EU و ١٥/٢٠١٣ / EU. المنتج حاصل على

علامة CE وبالتالي يتوافق مع معايير السلامة

التي وضعها الاتحاد الأوروبي.

تعلن ESPRINET SPA أن المنتج يتوافق مع التوجيه

١٤/٢٠١٣ / EU. النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد

الأوروبي متاح على عنوان الإنترنت التالي:

WWW.CELLY.COM/EXCHANGE/CELLY-SPA/

DICHIARAZIONI_DI_CONFORMITA/ULTRA

SOUND/DOC_ULTRASOUND.PDF

CELLY* هي علامة تجارية مسجلة مملوكة لشركة

ESPRINET S.P.A.

جميع العلامات التجارية المسجلة هي ملك لأصحابها.

ESPRINET S.P.A. ، عبر ENERGY PARK ٢٠ ،

الطاقة القصوى: ٥ ميغا واط

نطاق التشغيل: ١٠ أمتار

وقت التحدث: ٣ ساعات

وقت التشغيل: ٥ ساعات

وقت الانتظار: ٤٠ ساعة

حجم السماعة: ٣١X١٩X٢٤MM

أبعاد صندوق الشحن: ٦٣,٣ × ٥٢ × ٢٥ ملم

درجة حرارة الاستخدام: ٠ ~ ٤٠ درجة مئوية

وزن سماعة واحدة: ٣,٨ جرام

وزن صندوق الشحن: ٤٢,٩ جرام

الطاقة المشعة القصوى: >٢٠ ميغا واط

مدى التردد: ٢,٤٠٢ جيجا هرتز - ٢,٤٨٠ جيجا هرتز

بطارية سماعة الأذن: بطارية ليثيوم بوليمر ٣,٧٧ /

٤٠MAH (٠,١٤AWH)

بطارية صندوق الشحن: بطارية ليثيوم بوليمر ٣,٧٧ /

٣٠٠MAH (١,١١WH)

حساسية الميكروفون: ± ٤-٣ ديسيبل

استجابة التردد: ٢٠ هرتز ~ ٢٠ كيلو هرتز

الطاقة المقدر: ٣ ميغا واط

بشكل منفصل عن النفايات الأخرى للسماح بالمعالجة

المناسبة وإعادة التدوير. يتم ضمان الاستخدام الآمن لهذا

المنتج وفقًا للإرشادات التالية ، لذلك من الضروري الاحتفاظ

بها ومتابعتها بدقة طوال عمر المنتج. لا يتطلب المنتج

صيانة فنية ، لا تقم بتفكيكه أبدًا. البطارية بالداخل

مدمجة ولا يمكن استبدالها. لا تحاول إزالة بطارية ليثيوم

أيون / بوليمر المدمجة بنفسك لأنها قد تسبب سخونة

زائدة وحريقًا وإصابة. لا ينبغي إزالة البطارية إلا بواسطة

متخصصين مؤهلين مستقلين قادرين على إزالتها بأمان

والتخلص منها وفقًا للقوانين المعمول بها. لذلك يجب على

المستخدم منح المعدات في نهاية عمرها الافتراضي مجانًا إلى

المراكز البلدية المناسبة لتجميع المنفصل للنفايات

الكهربائية والإلكترونية ، أو إعادتها إلى بائع التجزئة ، على

أساس واحد تلو الآخر ، أو مجانًا للأجهزة ذات الأبعاد

الخارجية الأصغر حتى ٢٥ سم. يساعد الجمع المنفصل

الكافي للإرسال اللاحق للمعدات التي تم إيقاف تشغيلها

لإعادة التدوير والمعالجة والتخلص المتوافق بيئيًا على تجنب

الآثار السلبية المحتملة على البيئة والصحة ويفضل إعادة

استخدام و / أو إعادة تدوير المواد التي تتكون منها

المعدات. يتضمن التخلص غير القانوني من المعدات

والبطاريات والمراكم من قبل المستخدم تطبيق العقوبات

المنصوص عليها في التشريع الحالي.

يتوافق هذا المنتج مع ROHS ١١/٢٠١٦ /

EU و ١٥/٢٠١٣ / EU. المنتج حاصل على

علامة CE وبالتالي يتوافق مع معايير السلامة

التي وضعها الاتحاد الأوروبي.

تعلن ESPRINET SPA أن المنتج يتوافق مع التوجيه

١٤/٢٠١٣ / EU. النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد

الأوروبي متاح على عنوان الإنترنت التالي:

WWW.CELLY.COM/EXCHANGE/CELLY-SPA/

DICHIARAZIONI_DI_CONFORMITA/ULTRA

SOUND/DOC_ULTRASOUND.PDF

CELLY* هي علامة تجارية مسجلة مملوكة لشركة

ESPRINET S.P.A.

جميع العلامات التجارية المسجلة هي ملك لأصحابها.

ESPRINET S.P.A. ، عبر ENERGY PARK ٢٠ ،

الطاقة القصوى: ٥ ميغا واط

نطاق التشغيل: ١٠ أمتار

وقت التحدث: ٣ ساعات

وقت التشغيل: ٥ ساعات

وقت الانتظار: ٤٠ ساعة

حجم السماعة: ٣١X١٩X٢٤MM

أبعاد صندوق الشحن: ٦٣,٣ × ٥٢ × ٢٥ ملم

درجة حرارة الاستخدام: ٠ ~ ٤٠ درجة مئوية

وزن سماعة واحدة: ٣,٨ جرام

وزن صندوق الشحن: ٤٢,٩ جرام

الطاقة المشعة القصوى: >٢٠ ميغا واط

مدى التردد: ٢,٤٠٢ جيجا هرتز - ٢,٤٨٠ جيجا هرتز

بطارية سماعة الأذن: بطارية ليثيوم بوليمر ٣,٧٧ /

٤٠MAH (٠,١٤AWH)

بطارية صندوق الشحن: بطارية ليثيوم بوليمر ٣,٧٧ /

٣٠٠MAH (١,١١WH)

حساسية الميكروفون: ± ٤-٣ ديسيبل

استجابة التردد: ٢٠ هرتز ~ ٢٠ كيلو هرتز

الطاقة المقدر: ٣ ميغا واط

بشكل منفصل عن النفايات الأخرى للسماح بالمعالجة

المناسبة وإعادة التدوير. يتم ضمان الاستخدام الآمن لهذا

المنتج وفقًا للإرشادات التالية ، لذلك من الضروري الاحتفاظ

بها ومتابعتها بدقة طوال عمر المنتج. لا يتطلب المنتج

صيانة فنية ، لا تقم بتفكيكه أبدًا. البطارية بالداخل

مدمجة ولا يمكن استبدالها. لا تحاول إزالة بطارية ليثيوم

أيون / بوليمر المدمجة بنفسك لأنها قد تسبب سخونة

زائدة وحريقًا وإصابة. لا ينبغي إزالة البطارية إلا بواسطة

متخصصين مؤهلين مستقلين قادرين على إزالتها بأمان

والتخلص منها وفقًا للقوانين المعمول بها. لذلك يجب على

المستخدم منح المعدات في نهاية عمرها الافتراضي مجانًا إلى

المراكز البلدية المناسبة لتجميع المنفصل للنفايات

الكهربائية والإلكترونية ، أو إعادتها إلى بائع التجزئة ، على

أساس واحد تلو الآخر ، أو مجانًا للأجهزة ذات الأبعاد

الخارجية الأصغر حتى ٢٥ سم. يساعد الجمع المنفصل

الكافي للإرسال اللاحق للمعدات التي تم إيقاف تشغيلها

لإعادة التدوير والمعالجة والتخلص المتوافق بيئيًا على تجنب

الآثار السلبية المحتملة على البيئة والصحة ويفضل إعادة

استخدام و / أو إعادة تدوير المواد التي تتكون منها

المعدات. يتضمن التخلص غير القانوني من المعدات

والبطاريات والمراكم من قبل المستخدم تطبيق العقوبات

المنصوص عليها في التشريع الحالي.

يتوافق هذا المنتج مع ROHS ١١/٢٠١٦ /

EU و ١٥/٢٠١٣ / EU. المنتج حاصل على



PL

Instrukcja obsługi

SŁUCHAWKI PRAWDZIWE BEZPRZEWODOWE

Model: ULTRASOUND

Rev00 - 29.09.2022



Prosimy o zapoznanie się z niniejszą instrukcją i zwrócenie uwagi na ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa przed użyciem produktu. Zachowaj instrukcję, aby móc się z nią zapoznać w późniejszym czasie lub w przypadku przekazania produktu osobie trzeciej.

Esprinet S.p.A. nie może w żaden sposób ponosić odpowiedzialności za obrażenia lub szkody wyrządzone osobom lub rzeczom wynikające z niewłaściwego użytkownika produktu.

Zasady bezpieczeństwa

Unikaj słuchania zbyt głośnych dźwięków,

zwłaszcza przez dłuższy czas podczas korzystania z produktu.

Jeśli używasz produktu z nadmierną głośnością, może to spowodować trwałe uszkodzenie słuchu. Słuchaj z umiarkowaną głośnością.

Alerty dźwiękowe, ostrzeżenia i odgłosy otoczenia mogą brzmieć inaczej podczas korzystania z produktu.

Zwróć uwagę na to, jak te sygnały różnią się dźwiękiem, aby móc je rozpoznać w odpowiednich sytuacjach.

Nie używaj produktu podczas prowadzenia pojazdu mechanicznego, jazdy na rowerze, obsługi maszyn lub w innych sytuacjach, w których świadomość hałasu w Twoim otoczeniu może mieć wpływ na Ciebie lub

inne osoby. Jednocześnie przestrzegaj również przepisów ustawowych i wykonawczych kraju, w którym używasz produktu. Aby uniknąć nieprawidłowego działania lub uszkodzenia produktu, należy unikać przypadkowych upadków, zgniatania, przekłuwania lub wywierania dużego nacisku na produkt.

Produkt należy trzymać z dala od wilgoci, wody lub innych płynów.

Nie przechowuj ani nie wystawiaj produktu na działanie jakichkolwiek źródeł ciepła, bezpośredniego światła słonecznego, grzejników, pieców lub innych źródeł ciepła, takich jak deska rozdzielcza samochodu latem.

Nie próbuj modyfikować, naprawiać ani demontować produktu.

Nie używaj uszkodzonego produktu. Nigdy nie używaj do czyszczenia agresywnych detergentów, alkoholu ani innych roztworów chemicznych, ponieważ:

mogą uszkodzić obudowę, a nawet osłabić funkcjonalność produktu.

Nie zanurzaj produktu w wodzie ani innych płynach. Wewnątrz produktu nie ma części podlegających serwisowaniu. Nigdy nie otwieraj i nie rozbieraj.

Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.

Nie pozwalaj dzieciom ani osobom niepełnosprawnym na używanie produktów elektrycznych bez nadzoru.

Upewnij się, że dzieci nie bawią się folią, mogą ją połknąć i zakrzusić się.

Upewnij się, że dzieci nie wyjmują z produktu małych części i nie bawią się nimi.

Przeładować

Przy pierwszym użyciu naładuj baterię do maksymalnej pojemności. Aby naładować, podłącz kabel ładujący USB-C do portu ładowania produktu. Migające czerwone

światło na zewnątrz etui z funkcją ładowania wskazuje, że trwa ładowanie. Gdy światło zaświeci się na stałe, ładowanie pudełka jest zakończone.

Po umieszczeniu słuchawek w etui z funkcją ładowania na kilka sekund zapalą się czerwone światła, a następnie rozpocznie się ładowanie. Po otwarciu pudełka czerwone światła są wyłączone, produkt zakończył ładowanie i jest gotowy do użycia.

Łączenie w pary

Słuchawki po otwarciu i wyjęciu etui włączają się automatycznie. Słuchawki muszą być podłączone do urządzenia w ciągu 3 minut, w przeciwnym razie przejdą w tryb oszczędzania energii. Aby ponownie aktywować tryb parowania, po prostu umieść słuchawki w etui ładującym, zamknij je i odczekaj kilka sekund przed ponownym otwarciem, ponownie

wykonując powyższą procedurę. Teraz aktywuj funkcję bezprzewodową w urządzeniu, wyszukaj ULTRASOUND, wybierz je po zidentyfikowaniu i podłącz. Po zakończeniu parowania usłyszysz dźwięk. Jeśli pojawi się monit o hasło, wprowadź „0000”.

Automatyczne ponowne połączenie

Po sparowaniu zestawu słuchawkowego i urządzenia automatycznie połączą się ponownie, gdy funkcja bezprzewodowa urządzenia będzie włączona i znajduje się w zasięgu.

Tryb MONO / STEREO

Do odtwarzania muzyki lub wykonywania połączeń można używać tylko jednego zestawu słuchawkowego. Ta funkcja (MONO) może być używana z obydwoma słuchawkami. Aby skorzystać z tej funkcji, wyjmij tylko jedną słuchawkę z etui z

funkcją ładowania. Jeśli chcesz przełączyć się w tryb stereo, możesz w dowolnym momencie wyjąć drugą słuchawkę. I odwrotnie, jeśli chcesz przełączyć się w tryb mono, w dowolnym momencie umieść zestaw słuchawkowy w etui ładującym

Automatyczne wyłączenie

1. W przypadku połączenia z urządzeniem, po rozłączeniu połączenia bezprzewodowego zestaw słuchawkowy wyłączy się automatycznie po 5 minutach.
2. Jeśli nie podłączysz telefonu, zestaw słuchawkowy wyłączy się automatycznie po 5 minutach.

Przyciski wielofunkcyjne

	Lewe słuchawki (L)	Prawa słuchawka (R)
Play / pause	Pojedyńcze kliknięcie	Pojedyńcze kliknięcie
Odpowiedź / zakończ połączenia	Podwójne kliknięcie	Podwójne kliknięcie
Odrzucaj połączenia	Długie prasy	Długie prasy
Poprzedni utwór	Podwójne kliknięcie	//
Następny utwór	//	Podwójne kliknięcie
Tom -	Długie prasy	//
Głośność +	//	Długie prasy
Asystent głosowy	Potrójne kliknięcie	//
Gra/muzyka \ tryb	//	Potrójne kliknięcie

Konserwacja

1. Nie używaj ściernych rozpuszczalników

do czyszczenia produktu;
2. Nie należy atakować produktu żadnym ostrym przedmiotem, ponieważ może to porysować lub uszkodzić produkt;
3. Trzymaj produkt z dala od wysokich temperatur, kurzu i wilgoci.

Cechy

Wersja bezprzewodowa: 5.3
Oprogramowanie: 20220630
Czas ładowania słuchawek: 2h
Czas ładowania skrzynki ładującej: 1,5h
Bateria słuchawek: bateria litowo-polimerowa 3,7V / 40mAh (0,148 wh)
Akumulator skrzynki ładującej: Akumulator litowo-polimerowy 3,7V / 300mAh (1,11 Wh)
Czułość mikrofonu: -42 ± 3dB
Pasma przenoszenia: 20Hz ~ 20KHz
Moc znamionowa: 3mW
Maksymalna moc: 5mW
Zasięg działania: 10 metrów
Czas rozmowy: 3h

Czas odtwarzania: 5h
Czas czuwania: 40h
Rozmiar słuchawek: 31x19x24mm
Wymiary skrzynki ładującej: 63,3x52x25mm
Temperatura użytkowania: 0 ~ 40°C
Waga pojedynczej słuchawki: 3.8g
Waga skrzynki ładującej: 42.9 g
Maksymalna moc promieniowana: <20mW
Zakres częstotliwości: 2,402 GHz - 2,480 GHz
W zestawie kabel do ładowania USB-C

Informacje dla użytkownika dotyczące prawidłowej utylizacji (Dyrektywa 2013/56/UE)

Symbol przekreślonego kosza widoczny na urządzeniu lub jego opakowaniu wskazuje, że produkt pod koniec okresu użytkowania, w tym niewymienna bateria, musi być zbierany oddzielnie od innych odpadów, aby umożliwić prawidłowe przetwarzanie

i recykling. Bezpieczne użytkowanie tego produktu jest gwarantowane zgodnie z poniższymi instrukcjami, dlatego należy je przechowywać i skrupulatnie przestrzegać przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria wewnątrz jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj samodzielnie wyjmować wbudowanej baterii litowo-jonowej/polimerowej, ponieważ może to spowodować przegrzanie, pożar i obrażenia. Akumulator powinien być usuwany wyłącznie przez niezależnych, wykwalifikowanych specjalistów, którzy są w stanie wyjąć go bezpiecznie i zutylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami. Użytkownik musi zatem przekazać urządzenie po zakończeniu jego eksploatacji bezpłatnie do odpowiednich miejskich punktów selektywnej zbiórki odpadów elektrycznych i elektronicznych

lub zwrócić je sprzedawcy detalicznemu, pojedynczo, lub gratis dla urzędów o mniejszych wymiarach zewnętrznych do 25 cm. Odpowiednia selektywna zbiórka w celu późniejszego przesłania wycofanego sprzętu do recyklingu, przetworzenia i przyjaznej dla środowiska utylizacji pomaga uniknąć ewentualnych negatywnych skutków dla środowiska i zdrowia oraz sprzyja ponownemu wykorzystaniu i/lub recyklingowi materiałów, z których składa się sprzęt. Nielegalna utylizacja sprzętu, baterii i akumulatorów przez użytkownika wiąże się z zastosowaniem kar przewidzianych przez obowiązujące prawo.

Ten produkt jest zgodny z RoHS 2011/65/UE i 2015/863/UE. Produkt posiada znak CE i dlatego spełnia normy bezpieczeństwa ustanowione przez Unię Europejską.

Esprinet SpA oświadcza, że produkt jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf

Celly® jest znakiem towarowym należącym do Esprinet S.p.A. Wszystkie marki są zastrzeżonymi znakami towarowymi ich właścicieli.

Esprinet S.p.A. przez Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Włochy

Wyprodukowano w Chinach.



FI

Käyttöopas

TODELLA LANGATON KUULOKKEET

Malli: ULTRASOUND

Rev00 - 29.09.2022



Lue tämä käyttöohje ja kiinnitä huomiota turvallisuusvaroituksiin ennen tuotteen käyttöä.

Säilytä opas, jotta voit tutustua siihen myöhemmin tai jos luovutat tuotteen kolmannelle osapuolelle.

Esprinet S.p.A. ei ole millään tavalla vastuussa henkilöille tai esineille aiheutuneista vammoista tai vahingoista, jotka johtuvat tuotteen väärästä käytöstä.

Turvallisuussäännöt

Vältä kuuntelemasta liian kovalla äänenvoimakkuudella, varsinkin pitkiä aikoja käyttäessäsi tuotetta.

Jos käytät tuotetta liian suurella

äänenvoimakkuudella, se voi vahingoittaa kuulosi pysyvästi. Kuuntele kohtuullisella äänenvoimakkuudella.

Äänihälytykset, varoitukset ja ympäristöäänne voivat kuulostaa erilaiselta tuotetta käytettäessä.

Ole tietoinen siitä, miten nämä signaalit eroavat äänen suhteen, jotta voit tunnistaa signaalit vastaavissa tilanteissa.

Älä käytä tuotetta ajaessasi moottoriajoneuvoa, pyöräillessäsi, käyttäessäsi koneita tai muissa tilanteissa, joissa ympäristösi melu voi vaikuttaa

sinuun tai muihin. Noudata samalla myös sen maan lakeja ja määräyksiä, jossa käytät tuotetta.

Vältäaksesi toimintahäiriön tai tuotteen

vaurioitumisen, vältä vahingossa putoamista, älä murskaa, puhkaise tuotetta tai kohdistu siihen suurta painetta.

Pidä tuote poissa kosteudesta, vedestä tai muista nesteistä.

Älä säilytä tai altista tuotetta millekään lämmönlähteelle, suoralle auringonvalolle, lämpöpattereille, uuneille tai muille lämmönlähteille, kuten auton kojelautaan kesällä.

Älä yritä muokata, korjata tai purkaa tuotetta.

Älä käytä vahingoittunutta tuotetta. Älä koskaan käytä puhdistukseen aggressiivisia pesuaineita, alkoholia tai muita kemiallisia liuoksia

ne voivat vahingoittaa koteloa tai jopa heikentää tuotteen toimivuutta.

Älä upota tuotetta veteen tai muihin nesteisiin.

Tuotteen sisällä ei ole huollettavia osia.

Älä koskaan avaa ja pura sitä osiin. Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.

Älä anna lasten tai vammaisten käyttää sähkölaitteita ilman valvontaa.

Varmista, etteivät lapset leiki muovikelmulla, sillä he voivat niellä sen ja tukehtua.

Varmista, etteivät lapset poista pieniä osia tuotteesta ja leiki niillä.

Lataa uudelleen

Kun käytät ensimmäistä kertaa, lataa akku maksimikapasiteettiin. Lataa uudelleen liittämällä USB-C-latauskaapeli tuotteen latausporttiin. Latauslaatikon ulkopuolella vilkkuva punainen valo osoittaa, että lataus on käynnissä. Kun valo sammuu, laatikon lataus on valmis.

Kun kuulokkeet on asetettu latauskotelon sisään, punaiset valot syttyvät muutaman sekunnin ajan, minkä jälkeen lataus alkaa. Kun laatikko avataan, punaiset valot

sammuvat, tuote on latautunut ja valmis käytettäväksi.

Pariliitos

Kuulokkeet käynnistyvät automaattisesti, kun kotelo avataan ja vedetään ulos. Kuulokkeet on liitettävä laitteeseen 3 minuutin kuluessa, muuten ne menevät virransäästötilaan.

Aktivoidaksesi pariliitostilan uudelleen, aseta kuulokkeet latauskoteloon, sulje se ja odota muutama sekunti ennen kuin avaat sen uudelleen. Noudata uudelleen yllä olevia ohjeita. Aktivoi nyt laitteen langaton toiminto, etsi ULTRASOUND, valitse se tunnistettuasi ja yhdistä se. Kuulet äänen, kun pariliitos on valmis. Jos sinua pyydetään antamaan salasana, kirjoita "0000".

Automaattinen sammutus

1. Jos kuulokemikrofoni on yhdistetty laitteeseen, langattoman yhteyden katkaisun jälkeen se sammuu automaattisesti 5 minuutin kuluttua.

yhteyden uudelleen, kun laitteesi langaton ominaisuus on päällä ja kantaman sisällä.

MONO / STEREO toiminta

Vain yhtä kuuloketta voidaan käyttää musiikin toistoon tai puheluiden soittamiseen. Tätä toimintoa (MONO) voidaan käyttää molempien kuulokkeiden kanssa. Voit käyttää tätä toimintoa poistamalla latauslaatikosta vain yhden kuulokkeen. Jos haluat vaihtaa stereotilaan, voit myös poistaa toisen kuulokkeen milloin tahansa. Toisaalta, jos haluat vaihtaa monotilaan, aseta kuulokkeet latauslaatikkoon milloin tahansa

Automaattinen uudelleenkytkentä

1. Jos kuulokemikrofoni on yhdistetty laitteeseen, langattoman yhteyden katkaisun jälkeen se sammuu automaattisesti 5 minuutin kuluttua.

2. Jos et yhdistä puhelinta, kuulokkeet sammuvat automaattisesti 5 minuutin kuluttua.

Monitoimipainikkeet

	Vasen kuuloke (L)	Oikea kuuloke (R)
Play / pause	Yksi napsauttaminen	Yksi napsauttaminen
Vastaus / loppupallot	Tuplaklikkaus	Tuplaklikkaus
Jätteenpyyntöt	Pitkä painallus	Pitkä painallus
Edellinen rauta	Tuplaklikkaus	//
Seuraava rauta	//	Tuplaklikkaus
Volume -	Pitkä painallus	//
Äänenvoimakkuus +	//	Pitkä painallus
Narrator	Kolmoisnapsautus	//
Peli / musiikki / tila	//	Kolmoisnapsautus

Pariliitos vasemman ja oikean kuulokkeen välillä

Jos yhteys vasemman ja oikean kuulokkeen välillä katkeaa, aseta molemmat kuulokkeet takaisin latauskoteloon, sulje se ja odota muutama sekunti ennen kuin avaat sen uudelleen. Kuulokkeet yhdistyvät automaattisesti uudelleen toisiinsa. Jos äsken kuvattu prosessi ei toimi, irrota kuulokkeet laitteesta, odota muutama minuutti ja liitä ne sitten uudelleen (kuulokkeet on sijoitettava latauskotelon sisään). Molemmissa toimenpiteissä on välttämätöntä, että latauskotelon sisällä olevat kuulokkeet latautuvat, joten varmista, että latauskotelossa on riittävä lataustaso

kuulokkeiden latauksen varmistamiseksi. **Huolto**
1. Älä käytä hankaavia liuottimia tuotteen puhdistamiseen.
2. Älä hyökkää tuotetta millään terävillä

esineillä, sillä se voi naarmuttaa tai vahingoittaa tuotetta;

3. Pidä tuote poissa korkeista lämpötiloista, pölystä ja kosteudesta.

Ominaisuudet

Langaton versio: 5.3
Ohjelmisto: 20220630
Kuulokkeiden latausaika: 2h
Latauslaatikon latausaika: 1,5h
Kuulokkeiden akku: Li-polymeeriakku 3,7 V / 40 mAh (0,148 Wh)
Latauskotelon akku: Li-polymeeriakku 3,7 V / 300 mAh (1,11 Wh)
Mikrofonin herkkyys: -42 ± 3dB
Taajuusvaste: 20Hz ~ 20KHz
Nimellisteho: 3mW
Suurin teho: 5mW
Toimintasäde: 10 metriä
Puhe aika: 3h
Toisto aika: 5h
Valmiusaika: 40h

2. Jos et yhdistä puhelinta, kuulokkeet sammuvat automaattisesti 5 minuutin kuluttua.

3. Pidä tuote poissa korkeista lämpötiloista, pölystä ja kosteudesta.

Käyttäjätiedot

asianmukaista hävittämistä varten (Direktiivi 2013/56 / EU)

Laitteessa tai sen pakkauksessa näkyvä yliviivatun roskakorin symboli osoittaa, että käyttöikänsä lopussa tuote, mukaan lukien ei-irrotettava akku, on kerättävä erillään muusta jätteestä asianmukaisen käsittelyn ja kierrätyksen mahdollistamiseksi. Tämän tuotteen turvallinen käyttö taataan seuraavien ohjeiden mukaisesti, joten niitä on säilytettävä ja noudatettava

Kuulokkeiden koko: 31x19x24mm

Latauslaatikon mitat: 63,3x52x25mm

Käyttölämpötila: 0 ~ 40°C

Yhden kuulokkeen paino: 3,8 g

Latauslaatikon paino: 42,9 g

Suurin säteilyteho: <20mW

Taajuusalue: 2,402 GHz - 2,480 GHz

Mukana USB-C-latauskaapeli

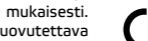


Käyttäjätiedot asianmukaista hävittämistä varten (Direktiivi 2013/56 / EU)

Laitteessa tai sen pakkauksessa näkyvä yliviivatun roskakorin symboli osoittaa, että käyttöikänsä lopussa tuote, mukaan lukien ei-irrotettava akku, on kerättävä erillään muusta jätteestä asianmukaisen käsittelyn ja kierrätyksen mahdollistamiseksi. Tämän tuotteen turvallinen käyttö taataan seuraavien ohjeiden mukaisesti, joten niitä on säilytettävä ja noudatettava

tarkasti tuotteen koko käyttöiän ajan. Tuote ei vaadi teknistä huoltoa, ÄLÄ KOSKAAN ORO SITÄ. Sisällä oleva akku on integroitu, eikä sitä voi vaihtaa.

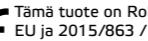
Älä yritä irrottaa sisäänrakennettua litiumioni-/polymeeriakkuja itse, koska se voi aiheuttaa ylikuumentumisen, tulipalon ja loukkaantumisen. Akun saa poistaa vain riippumaton pätevä ammattilainen, joka osaa poistaa sen turvallisesti ja hävittää soveltuvien lakien mukaisesti. Käyttäjän on sen vuoksi luovutettava laite sen käyttöiän päätyttyä maksutta asianmukaisiin kunnallisiin sähkö- ja elektroniikkajätteen keräyspisteisiin tai palautettava se jälleenmyyjälle yksitellen, tai maksutta pienemmillä ulkomitoilla oleville laitteille 25 cm asti. Riittävä erillinen keräys käytöstä poistettujen laitteiden myöhempää lähettämistä varten kierrätystä, käsittelyä ja ympäristöystävällistä hävittämistä



Tämä tuote on RoHS 2011/65 / EU ja 2015/863 / EU mukainen. Tuotteella on CE-merkki, joten se täyttää Euroopan unionin asettamat turvallisuusstandardit. Esprinet SpA vakuuttaa, että tuote on direktiivin 2014/53 / EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on saatavilla seuraavasta Internet-osoitteesta: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazione_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf

varten auttaa välttämään mahdollisia ympäristöön ja terveyteen kohdistuvia kielteisiä vaikutuksia ja suosii materiaalien, joista laite koostuu, uudelleenkäyttöä ja/

tai kierrätystä. Laitteiden, paristojen ja akkujen laitton hävittäminen käyttäjän toimesta edellyttää voimassa olevan lainsäädännön mukaisten seuraamusten soveltamista.



Tämä tuote on RoHS 2011/65 / EU ja 2015/863 / EU mukainen. Tuotteella on CE-merkki, joten se täyttää Euroopan unionin asettamat turvallisuusstandardit. Esprinet SpA vakuuttaa, että tuote on direktiivin 2014/53 / EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on saatavilla seuraavasta Internet-osoitteesta: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazione_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf

Celly® on tavaramerkki, jonka omistaa Esprinet S.p.A.

Kaikki merkit ovat omistajiensa rekisteröityjä tavaramerkkejä.

Esprinet S.p.A., Energy Park 20: n kautta, 20871 Vimercate (MB) - Italia
Valmistettu Kiinassa.



SE

Bruksanvisning
ÅKTA TRÅDLÖSA HÖRTELEFON
Modell: ULTRASOUND
Rev00 - 29.09.2022



Vänligen läs denna bruksanvisning och var uppmärksam på säkerhetsvarningarna innan du använder produkten. Spara manualen för att ha möjlighet att läsa den vid ett senare tillfälle, eller i händelse av att produkten överlämnas till tredje part. Esprinet S.p.A. kan inte på något sätt hållas ansvarigt för personskada eller skador orsakade av personer eller saker till följd av felaktig användning av produkten.

Säkerhetsregler

Undvik att lyssna på volymer som är för höga, särskilt under längre perioder när du

använder produkten. Om du använder produkten med för hög volym kan det skada din hörsel permanent. Lyssna med måttlig volym. Ljudvarningar, varningar och omgivningsljud kan låta annorlunda när du använder produkten. Var medveten om hur dessa signaler skiljer sig ljudmässigt så att du kan känna igen signalerna i motsvarande situationer. Använd inte produkten när du kör ett motorfordon, cyklar, använder maskiner eller i andra situationer där bullermedvetenhet i din omgivning kan påverka dig eller andra. Samtidigt ska du också följa lagar och regler i det land där du använder produkten.

För att undvika funktionsfel eller skada på produkten, undvik oavsiktliga fall, krossa, punktera inte eller utöva högt tryck på produkten.

Håll produkten borta från fukt, vatten eller andra vätskor. Förvara eller utsätt inte produkten för någon värmekälla, direkt solljus, radiatorer, spisar eller andra värmekällor som din bils instrumentbräda på sommaren. Försök inte att modifiera, reparera eller demontera produkten.

Använd inte den skadade produkten. Använd aldrig aggressiva rengöringsmedel, alkohol eller andra kemiska lösningar för rengöring som de kan skada höljet eller till och med försämra produktens funktionalitet. Sänk inte ned produkten i vatten eller andra vätskor. Det finns inga servicebara delar inuti produkten. Öppna aldrig och ta isär den.

Förvara produkten utom räckhåll för barn. Låt inte barn eller personer med funktionshinder använda elektriska produkter utan tillsyn.

Se till att barn inte leker med plastfolien, de kan svälja den och kvävas. Se till att barn inte tar bort små delar från produkten och leker med dem.

Ladda om

När du använder den för första gången, ladda batteriet till maximal kapacitet. För att ladda om, anslut USB-C-laddningskabeln till produktens laddningsport. Den blinkande röda lampan på utsidan av laddboxen indikerar att laddning pågår. När ljuset blir fast är laddningen av lådan klar.

När hörlurarna är placerade i laddningslådan tänds de röda lamporna i några sekunder, sedan börjar laddningen. När du öppnar lådan är de röda lamporna

släckta, produkten har laddats färdigt och är redo att användas.

MONO / STEREO drift

Endast ett headset kan användas för musikuppspelning eller för att ringa samtal. Denna funktion (MONO) kan användas med båda hörlurarna. För att använda denna funktion, ta endast bort en hörlur från laddningsboxen. Om du vill byta till stereoläge kan du också ta bort den andra hörluren när som helst. Omvänt, om du vill byta till monoläge, lägg ett headset i laddboxen när som helst

Automatisk avstängning

1. Om headsetet är anslutet till en enhet stängs headsetet av automatiskt efter 5 minuter efter att du kopplat bort den trådlösa anslutningen.

2. Om du inte ansluter din telefon stängs headsetet automatiskt av efter 5 minuter.

återanslutats när enhetens trådlösa funktion är på och inom räckhåll.

Parning

Hörlurarna slås på automatiskt när fodralet öppnas och tas ut. Hörlurarna måste anslutas till enheten inom 3 minuter, annars går de in i energisparläge. För att aktivera ihopparningsläget igen, placera helt enkelt hörlurarna i laddningsfodralet, stäng det och vänta några sekunder innan du öppnar det igen, följ proceduren ovan och vänta några minuter och anslut dem sedan igen (hörlurarna måste placeras i laddningsboxen). För båda procedurerna är det nödvändigt att hörlurarna inuti laddboxen laddas, så se till att laddboxen har en tillräcklig laddningsnivå för att säkerställa laddningen av hörlurarna.

Underhåll

1. Använd inte slipande lösningsmedel för att rengöra produkten;
2. Angrip inte produkten med någon form av vassa föremål eftersom det kan repa

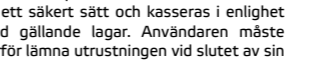
Parning mellan vänster och höger hörlurar Om anslutningen mellan vänster och höger hörlurar bryts, sätt tillbaka båda hörlurarna i laddningsboxen, stäng den och vänta några sekunder innan du öppnar den igen. Hörlurarna kommer automatiskt att återansluta till varandra. Om processen som just beskrivits inte fungerar, koppla bort hörlurarna från din enhet, vänta några minuter och anslut dem sedan igen (hörlurarna måste placeras i laddningsboxen). För båda procedurerna är det nödvändigt att hörlurarna inuti laddboxen laddas, så se till att laddboxen har en tillräcklig laddningsnivå för att säkerställa laddningen av hörlurarna.

Multifunktionsknappar

	L'avé slúchadlá (L)	Höger hörlur (R)
Play / pause	Enkelklick	Enkelklick
Svar / avslutningar	Dubbelklicka	Dubbelklicka
Avställningar	Lång press	Lång press
Tidigare spår	Dubbelklicka	//
Nästa spår	//	Dubbelklicka
Volum -	Lång press	//
Volume +	//	Lång press
Berättare	Trippelklick	//
Spel / musik / läge	//	Trippelklick

eller skada produkten;
3. Håll produkten borta från höga temperaturer, damm och fukt.

Funktioner
Trådlös version: 5.3
Programvara: 20220630
Laddningstid för hörlurar: 2h
Laddningstid för laddbox: 1,5h
Hörlursbatteri: Li-polymerbatteri 3,7V / 40mAh (0,148wh)
Laddboxbatteri: Li-polymerbatteri 3,7V / 300mAh (1,11Wh)
Mikrofonkänslighet: -42 ± 3dB
Frekvenssvar: 20Hz ~ 20KHz
Märkeffekt: 3mW
Max effekt: 5mW
Räckvidd: 10 meter
Taltid: 3h
Uppspelningstid: 5h
Standbytid: 40h
Hörlursstorlek: 31x19x24mm
Laddboxens mått: 63,3x52x25mm
Användningstemperatur: 0 ~ 40°C
Enstaka hörlurar: 3,8 g
Laddboxens vikt: 42,9g



Användarinformation för korrekt avfallshandling (direktiv 2013/56 / EU)

Den överkorsade papperskorgen som visas på utrustningen eller på dess förpackning indikerar att produkten vid slutet av sin livslängd, inklusive det ej löstagbara batteriet, måste samlas in separat från annat avfall för att möjliggöra korrekt behandling och återvinning. Säker användning av denna produkt garanteras i enlighet med följande instruktioner, därför är det nödvändigt att förvara dem och följa dem noggrant under hela produktens livslängd. Produkten kräver inget tekniskt underhåll, PASSA DEN ALDRIG. Batteriet inuti är integrerat och inte utbytbar. Försök inte ta bort det inbyggda litiumjon-/

polymerbatteriet själv eftersom det kan orsaka överhettning, brand och skador. Batteriet bör endast tas bort av oberoende kvalificerad personal som kan ta bort det på ett säkert sätt och kasseras i enlighet med gällande lagar. Användaren måste därför lämna utrustningen vid slutet av sin livslängd gratis till lämpliga kommunala centra för separat insamling av elektriskt och elektroniskt avfall, eller lämna tillbaka den till återförsäljaren, en i taget, eller gratis för apparater med mindre yttermått till 25 cm. Adekvat separat insamling för efterföljande sändning av den avvecklade utrustningen för återvinning, behandling och miljövänlig avfallshandling hjälper till att undvika eventuella negativa effekter på miljön och hälsan och gynnar återanvändning och/eller återvinning av de material som den består av utrustningen. Olaglig kassering av utrustning, batterier och ackumulatörer av användaren innebär

tillämpning av de påföljder som föreskrivs i gällande lagstiftning.

Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU och 2015/863 / EU. Produkten är CE-märkt och uppfyller därför de säkerhetsstandarder som fastställts av Europeiska Unionen. Esprinet SpA förklarar att produkten överensstämmer med direktiv 2014/53 / EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf

Celly® är ett varumärke som ägs av Esprinet S.p.A. Alla varumärken är registrerade varumärken som tillhör respektive ägare.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italien
Tillverkad i Kina



SR

Упутства за употребу
ПРАВЕ БЕЖИЧНЕ СЛУШАЛИЦЕ
Модел: ULTRASOUND
Rev00 - 29.09.2022



Молимо прочитајте ово упутство и обратите пажњу на безбедносна упозорења пре употребе производа.

Чувајте упутство да бисте имали могућност да га консултујете касније, или у случају да производ проследите трећој страни.

Еспринет С.п.А. не може се ни на који начин сматрати одговорним за повреде или штету нанесену људима или стварима која су резултат неправилне употребе производа.

Безбедносна правила

Избегавајте да слушате прегласне јачине звука, посебно током дужег

периода док користите производ.

Ако користите производ на претераној јачини звука, то може трајно оштетити ваш слух. Слушајте умерено гласно.

Аудио упозорења, упозорења и звукови из околине могу звучати другачије када користите производ.

Имајте на уму како се ови сигнали разликују у смислу звука како бисте могли препознати сигнале у одговарајућим ситуацијама.

Немојте користити производ док возите моторно возило, возите бицикл, користите машине или у другим ситуацијама у којима бука у вашем окружењу може утицати на вас или друге. Истовремено, придржавајте

се закона и прописа земље у којој користите производ.

Да бисте избегли квар или оштећење производа, избегавајте случајне падове, немојте ломити, бушити или вршити велики притисак на производ.

Држите производ даље од влаге, воде или других течности.

Немојте складиштити нити излагати производ било каквом извору топлоте, директној сунчевој светлости, радијаторима, пећима или другим изворима топлоте, као што је контролна табла вашег аутомобила током лета.

Не покушавајте да модификујете, поправите или раставите производ. Не користите оштећени производ.

Никада не користите агресивне детерџенте, алкохол или друге хемијске растворе за чишћење као могу оштетити кућиште или чак нарушити функционалност производа.

Не потапајте производ у воду или друге течности.

Унутар производа нема делова који се могу сервисирати. Никада га не отварајте и растављајте.

Држите производ ван домашаја деце. Не дозволите деци или особама са инвалидитетом да користе електричне производе без надзора.

Пазите да се деца не играју пластичном фолијом, јер би је могла прогутати и угушити.

Уверите се да деца не уклањају мале делове из производа и не играју се са њима.

Освежи

Када користите по први пут, напуните батерију до максималног капацитета. Да бисте поново напунили, прикључите УСБ-Ц кабл за пуњење у прикључак за пуњење производа. Трепћуће црвено

светло на спољашњој страни кутије за пуњење означава да је пуњење у току. Када светло постане чврсто, пуњење кутије је завршено.

Када се слушалице ставе у кутију за пуњење, црвена светла се пале на неколико секунди, а затим почиње пуњење. Када отворите кутију, црвена светла су искључена, производ је завршио пуњење и спреман је за употребу.

Упаривање

Слушалице ће се аутоматски укључити када се кућиште отвори и извади. Слушалице морају бити повезане са уређајем у року од 3 минута, иначе ће прећи у режим штедње енергије. Да бисте поново активирали режим упаривања, једноставно ставите слушалице у футролу за пуњење, затворите је и сачекајте неколико

секунди пре него што је поново отворите, следећи горњу процедуру поново. Сада активирајте бежичну функцију на уређају, потражите ULTRASOUND, изаберите га када га идентификујете и повежите. Чућете звук када се упаривање заврши. Ако се од вас затражи лозинка, унесите „0000“.

Аутоматско поновно повезивање

Када се слушалице и уређај једном упаре, аутоматски ће се поново повезати када је бежична функција вашег уређаја укључена иу домету.

МОНО / СТЕРЕО рад

Само једна слушалица се може користити за репродукцију музике или за упућивање позива. Ова функција (МОНО) се може користити са обе слушалице. Да бисте користили ову функцију, извадите само једну

слушалицу из кутије за пуњење. Ако желите да пређете на стерео режим, можете да уклоните и другу слушалицу у било ком тренутку. Насупрот томе, ако желите да пређете на моно режим, ставите слушалице у кутију за пуњење у било ком тренутку

Аутоматско искључивање

1. Ако су повезане са уређајем, након прекида бежичне везе, слушалице ће се аутоматски искључити након 5 минута.
2. Ако не повежете телефон, слушалице ће се аутоматски искључити за 5 минута.

Одржавање

1. Немојте користити абразивне раствараче за чишћење производа;
2. Немојте нападати производ било каквим оштрим предметом јер може изгребати или оштетити производ;
3. Држите производ даље од високих температура, прашине и влаге.

се аутоматски поново повезати једна са другом. Ако управо описани процес не функционише, одспојите слушалице са уређаја, сачекајте неколико минута, а затим их поново повежите (слушалице се морају ставити у кутију за пуњење). За оба поступка, неопходно је да се слушалице унутар кутије за пуњење пуне, па се уверите да кутија за пуњење има довољан ниво напуњености да обезбеди пуњење слушалица.

Одржавање

1. Немојте користити абразивне раствараче за чишћење производа;
2. Немојте нападати производ било каквим оштрим предметом јер може изгребати или оштетити производ;
3. Држите производ даље од високих температура, прашине и влаге.

Упаривање између леве и десне слушалице

Ако се веза између леве и десне слушалице изгуби, вратите обе слушалице у кутију за пуњење, затворите је и сачекајте неколико секунди пре него што је поново отворите. Слушалице ће

Вишенаменске тастере

	ЛЕВО	ДЕСНО
ПУСТИ / ПАУЗИ	ЈЕДНИ КЛИК	ЈЕДНИК КЛИК
ОДГОВОР / ЗАВРШИ	ПОЗИВ ДУПЛИ	КЛИК ДУПЛИ КЛИК
ОДБИЈИТЕ ПОЗИВ	ДУГИ ПРИТИСАК	ДУГИ ПРИТИСАК
ПРЕТХОДНИ	ДВОСТРУКИ КЛИК	//
СЛЕДЕЋА ТРАГА	//	ДУПЛИ КЛИК
ВОЛУМЕ -	ДУГ ПРИТИСАК	//
ВОЛУМЕ +	//	ПРИТИСНИ И ДРЖИ
НАРАТОР	ТРОСТРУКИ КЛИК	//
ИГРА / МУЗИКА \ РЕЖИМ	//	ТРОСТРУКИ КЛИК

се аутоматски поново повезати једна са другом. Ако управо описани процес не функционише, одспојите слушалице са уређаја, сачекајте неколико минута, а затим их поново повежите (слушалице се морају ставити у кутију за пуњење). За оба поступка, неопходно је да се слушалице унутар кутије за пуњење пуне, па се уверите да кутија за пуњење има довољан ниво напуњености да обезбеди пуњење слушалица.

Карактеристике

Бежична верзија: 5.3
Софтвер: 20220630
Време пуњења слушалица: 2 сата
Максимална снага зрачења: <20мВ
Фреквенцијски опсег: 2,402 ГХз - 2,480 ГХз
УСБ-Ц кабл за пуњење је укључен

Корисничке информације за правилно одлагање (Директива 2013/56 / ЕУ)

Симбол прецртане канте приказан на опреми или на њеном паковању означава да се производ на крају свог корисног века трајања, укључујући батерију која се не може уклонити, мора сакупљати одвојено од другог отпада како би се омогућио правилан третман и рециклирање. Безбедна употреба овог производа је загарантована у складу са следећим упутствима, стога је неопходно да их чувате и пажљиво пратите током

Температура употребе: 0 ~ 40°C
Тежина једне слушалице: 3,8 г
Тежина кутије за пуњење: 42,9 г
Максимална снага зрачења: <20мВ
Фреквенцијски опсег: 2,402 ГХз - 2,480 ГХз
УСБ-Ц кабл за пуњење је укључен

Корисничке информације за правилно одлагање (Директива 2013/56 / ЕУ)

Симбол прецртане канте приказан на опреми или на њеном паковању означава да се производ на крају свог корисног века трајања, укључујући батерију која се не може уклонити, мора сакупљати одвојено од другог отпада како би се омогућио правилан третман и рециклирање. Безбедна употреба овог производа је загарантована у складу са следећим упутствима, стога је неопходно да их чувате и пажљиво пратите током

животног века производа. Производ не захтева техничко одржавање, НИКАДА ГА НЕ РАСТАВЉАЈТЕ. Унутрашња батерија је интегрисана и није заменљива. Не покушавајте сами да уклоните уграђену литијум-јонску/полимерску батерију јер то може изазвати прегревање, пожар и повреде. Батерију би требало да уклањају само независни квалификовани стручњаци који су у стању да је безбедно уклоне и одложе у складу са важећим законима. Корисник, дакле, мора опрему по истеку одговарајућим општинским центрима за одвојено прикупљање електричног и електронског отпада, или је вратити продавцу, појединачно, или бесплатно за апарате мањих спољашњих димензија.до 25 цм. Одговарајуће одвојено сакупљање за накнадно слање стављене из употребе опреме

Корисничке информације за правилно одлагање (Директива 2013/56 / ЕУ)

Симбол прецртане канте приказан на опреми или на њеном паковању означава да се производ на крају свог корисног века трајања, укључујући батерију која се не може уклонити, мора сакупљати одвојено од другог отпада како би се омогућио правилан третман и рециклирање. Безбедна употреба овог производа је загарантована у складу са следећим упутствима, стога је неопходно да их чувате и пажљиво пратите током

на рециклажу, третман и еколошки прихватљиво одлагање помаже у избегавању могућих негативних утицаја на животну средину и здравље и фаворизује поновну употребу и/или рециклажу материјала од којих је опрема састављена. Незаконито одлагање опреме, батерија и акумулатора од стране корисника подразумева примену казни предвиђених важећим законодавством.

Овај производ је у складу са РоХС 2011/65 / ЕУ и 2015/863 / ЕУ. Производ има ЦЕ ознаку и стога је у складу са сигурносним стандардима које је успоставила Европска унија.

Еспринет СпА изјављује да је производ усклађен са директивом 2014/53 / ЕУ. Комплетан текст ЕУ декларације о усаглашености доступан је на следећој

интернет адреси: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/ULTRASOUND/DOC_ULTRASOUND.pdf

Целли® је заштитни знак компаније Esprinet С.п.А.

Сви заштитни знаци су регистровани заштитни знакови њихових власника.

Преко Esprinet С.п.А., Енерги Парк 20, 20871 Вимерцате (МБ) - Италија
Произведено у Кини

Овај производ је у складу са РоХС 2011/65 / ЕУ и 2015/863 / ЕУ. Производ има ЦЕ ознаку и стога је у складу са сигурносним стандардима које је успоставила Европска унија. Еспринет СпА изјављује да је производ усклађен са директивом 2014/53 / ЕУ. Комплетан текст ЕУ декларације о усаглашености доступан је на следећој

